



Инструкция по эксплуатации

Quality, Design and Innovation




























[home.liebherr.com/fridge-manuals](http://home.liebherr.com/fridge-manuals)



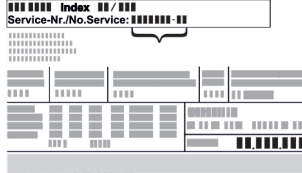
# LIEBHERR

# Содержание

<b>1</b>	<b>Основные отличительные особенности устройства.....</b>	<b>3</b>		EnergySaver .....	18
1.1	Комплект поставки.....	3		HydroBreeze.....	18
1.2	Обзор устройства и оснащения.....	3		IceMaker / MaxIce .....	19
1.3	SmartDevice.....	4	<b>5</b>	Подача воды IceMaker .....	20
1.4	Область применения устройства.....	4		TubeClean .....	21
1.5	Декларация соответствия.....	5		CleaningMode.....	21
<b>2</b>	<b>Общие указания по безопасности.....</b>	<b>5</b>		Яркость дисплея.....	21
<b>3</b>	<b>Принцип функционирования Touch &amp; Swipe-дисплея.....</b>	<b>7</b>		Сигнал открытой двери.....	22
3.1	Навигация и пояснение к символам.....	7		Блокировка ввода.....	22
3.2	Меню.....	7		Язык.....	23
3.3	Спящий режим.....	8		Сведения об устройстве.....	23
<b>4</b>	<b>Ввод в работу.....</b>	<b>8</b>		Программное обеспечение.....	23
4.1	Включение устройства (первый ввод в эксплуатацию).....	8		Напоминание.....	23
4.2	Ввод IceMaker в эксплуатацию.....	8		Демо-режим.....	23
4.3	Ввод HydroBreeze в эксплуатацию.....	8		Сброс на заводские настройки.....	24
<b>5</b>	<b>Хранение.....</b>	<b>9</b>		7.3 Сообщения об ошибках.....	25
5.1	Указания по хранению.....	9		7.3.1 Предупреждения.....	25
5.2	Холодильное отделение.....	9		7.3.2 Сообщения.....	25
5.3	BioFresh.....	9		<b>8</b> <b>Оснащение.....</b>	<b>25</b>
5.4	Морозильное отделение.....	10		8.1 Полки в дверях.....	25
5.5	Сроки хранения.....	10		8.2 Съёмные полки.....	26
<b>6</b>	<b>Экономия электроэнергии.....</b>	<b>11</b>		8.3 Разделяемая съёмная полка.....	27
<b>7</b>	<b>Управление.....</b>	<b>12</b>		8.4 Место для противня.....	27
7.1	Элементы управления и индикации.....	12		8.5 Сменная полка для хранения бутылок.....	27
7.1.1	Индикация Status.....	12		8.6 Выдвижные ящики.....	28
7.1.2	Символы индикации.....	12		8.7 Крышка Fruit & Vegetable-Safe.....	29
7.2	Функции устройства.....	12		8.8 Регулировка влаги.....	30
7.2.1	Указания по функциям устройства.....	12		8.9 HydroBreeze.....	30
	Выключение устройства.....	12		8.10 Стекланные пластины.....	31
7.2.3	Включение и выключение температурной зоны.....	12		8.11 IceMaker.....	31
	Беспроводная локальная сеть.....	13		8.12 VarioSpace.....	32
	Температура.....	14		8.13 Отделение для масла.....	32
	Единица измерения температуры.....	14		8.14 Контейнер для яиц.....	32
	BioFresh B-Value .....	14		8.15 Держатель для бутылок.....	32
	D-Value.....	15		8.16 FlexSystem.....	32
	SuperCool.....	15		8.17 Аккумулятор холода.....	33
	VarioTemp.....	15		8.18 Гибкий разделитель отделения для льда.....	33
	SuperFrost.....	16		<b>9</b> <b>Уход.....</b>	<b>34</b>
	Запуск цикла разморозки.....	16		9.1 FreshAir-Фильтр с активированным углем.....	34
	PartyMode .....	16		9.2 Разборка/сборка выдвижных систем.....	34
	HolidayMode.....	17		9.3 Размораживание устройства.....	35
	SabbathMode.....	17		9.4 Чистка устройства.....	35
				<b>10</b> <b>Поддержка клиентов.....</b>	<b>36</b>
				10.1 Технические данные.....	36
				10.2 Рабочие шумы.....	37
				10.3 Техническая неисправность.....	37
				10.4 Сервисная служба.....	39
				10.5 Заводская табличка.....	39

<b>11</b>	<b>Отключение.....</b>	<b>39</b>
<b>12</b>	<b>Утилизация.....</b>	<b>39</b>
12.1	Подготовка устройства к утилизации.....	39
12.2	Экологичная утилизация устройства.....	40

Изготовитель постоянно работает над дальнейшим развитием всех типов и моделей. Поэтому мы рассчитываем на понимание в том, что мы оставляем за собой право изменять форму, оборудование и технику.

Символ	Расшифровка
	<p><b>Прочтите руководство</b></p> <p>Чтобы познакомиться со всеми полезными возможностями данного нового устройства, пожалуйста, прочитайте внимательно указания в этом руководстве.</p>
	<p><b>Полная версия руководства в Интернете</b></p> <p>Подробное руководство можно найти в сети Интернет, отсканировав QR-код на внешней стороне данного руководства или введя сервисный номер на странице <a href="http://home.liebherr.com/fridge-manuals">home.liebherr.com/fridge-manuals</a>.</p> <p>Сервисный номер указан на заводской табличке:</p>  <p><i>Fig. Примерное отображение</i></p>
	<p><b>Проверьте устройство</b></p> <p>Проверить все детали на повреждения при транспортировке. В случае замечаний обратитесь к своему дилеру или в сервисную службу.</p>
	<p><b>Отклонения</b></p> <p>Данное руководство действительно для множества моделей, поэтому для конкретной модели возможны некоторые отклонения. Разделы, относящиеся только к определенным устройствам, помечены знаком "звездочка" (*).</p>
	<p><b>Указания к действиям и результаты действий</b></p> <p>Указания к действиям обозначены знаком ▶.</p> <p>Результаты действий обозначены знаком ▷.</p>
	<p><b>Видеоролики</b></p> <p>Видеоролики об устройствах доступны на YouTube-канале компании Liebherr-Nausgeräte.</p>

Данная инструкция по применению действует для:

ICBNh 5183

**Указание**

Если в обозначении устройства содержится N, то речь идет об устройстве с системой NoFrost.

## 1 Основные отличительные особенности устройства

### 1.1 Комплект поставки

Проверьте все детали на повреждения при транспортировке. В случае наличия претензий обратитесь к дилеру или в сервисную службу. (см. 10.4 Сервисная служба)

Поставка состоит из следующих частей:

- Встраиваемая техника
- Оснащение (в зависимости от модели)
- Монтажный материал (в зависимости от модели)
- «Quick Start Guide»
- «Installation Guide»

### 1.2 Обзор устройства и оснащения

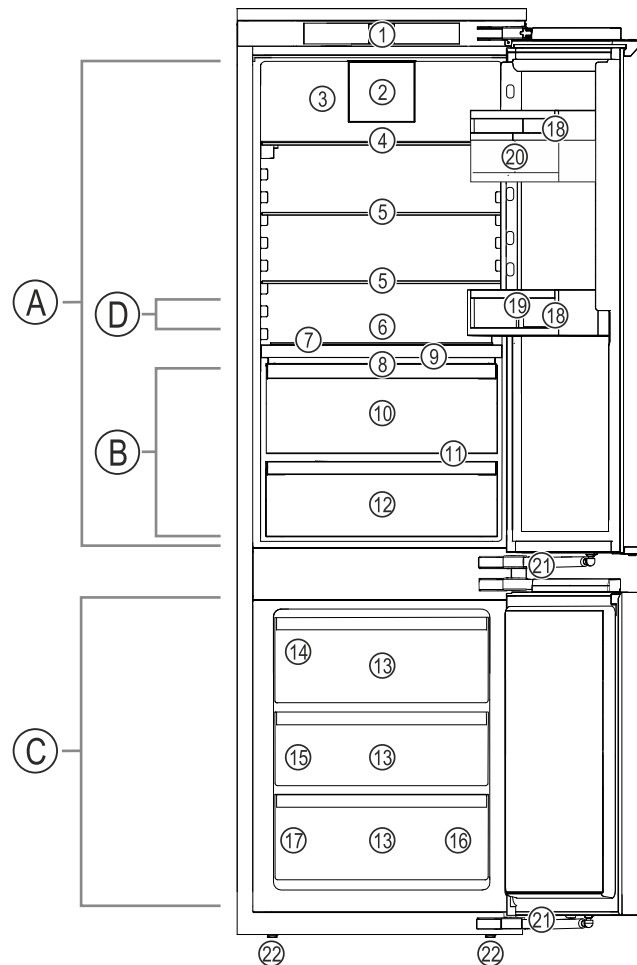


Fig. 1 Примерное изображение

**Температурные зоны**

- |                           |                           |
|---------------------------|---------------------------|
| (A) Холодильное отделение | (C) Морозильное отделение |
| (B) BioFresh              | (D) Самая холодная зона   |

**Оснащение**

- |  |                                   |
|--|-----------------------------------|
| (1) Элементы управления                                    | (12) Fish & Seafood-Safe          |
| (2) Вентилятор с фильтром из активированного угля FreshAir | (13) Выдвижной ящик для заморозки |
| (3) Сухая задняя стенка                                    | (14) IceMaker                     |
| (4) Разделяемая съемная полка                              | (15) VarioSpace                   |
| (5) Съемная полка  | (16) Поднос для замораживания     |

# Основные отличительные особенности устройства

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| (6) Место для противня                 | (17) Заводская табличка         |
| (7) Сменная полка для хранения бутылок | (18) Дверные полки              |
| (8) HydroBreeze                        | (19) Держатель для бутылок      |
| (9) Крышка Fruit & Vegetable-Safe      | (20) VarioBox                   |
| (10) Fruit & Vegetable-Safe            | (21) Амортизатор закрытия двери |
| (11) Отверстие для стока               | (22) Регулируемая опора         |

## Указание

► Полки для хранения, выдвижные ящики или корзины в состоянии поставки расположены для оптимального энергосбережения. Однако изменение расположения вставных элементов, например, полок в холодильной камере, в рамках предусмотренных вариантов не влияет на потребление электроэнергии.

## 1.3 SmartDevice

SmartDevice – это решение по подключению к сети вашей комбинации из холодильного и морозильного отделения.

Если ваше устройство поддерживает SmartDevice или подготовлено для этого, то можно быстро и просто подключить его к вашей беспроводной локальной сети. С помощью приложения SmartDevice можно обслуживать ваше устройство с мобильного оконечного устройства. Приложение SmartDevice предоставляет в распоряжение дополнительные функции и возможности настройки.

Устройство, подготовленное к использованию SmartDevice:	Ваше устройство подготовлено для применения с SmartDeviceBox. Сначала необходимо приобрести и установить SmartDeviceBox. Чтобы иметь возможность подключить ваше устройство по беспроводной локальной сети, необходимо скачать приложение SmartDevice.
---	--



Дополнительные сведения о SmartDevice: [smartdevice.liebherr.com](http://smartdevice.liebherr.com)

Приобретение SmartDeviceBox в магазине Liebherr-Hausgeräte: [home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html)

Скачивание приложения SmartDevice:



После установки и конфигурирования приложения SmartDevice можно с помощью приложения SmartDevice и функции устройства WLAN (см. Беспроводная локальная сеть) подключить ваше устройство к беспроводной локальной сети.

## Указание

В следующих странах функция SmartDevice недоступна: Россия, Беларусь, Казахстан.

Вы не можете использовать SmartDeviceBox.

## 1.4 Область применения устройства

### Применение по назначению

Данное устройство предназначено исключительно для охлаждения пищевых продуктов в домашних условиях или условиях, близких к домашним. Сюда относится, например, следующее использование:

- на кухнях частных лиц, в столовых,
- в частных пансионатах, отелях, мотелях и других местах проживания,
- при обеспечении готовым питанием и аналогичных услугах оптовой торговли.

Все другие виды применения являются недопустимыми.

### Предсказуемое ненадлежащее использование

Следующее использование запрещается в явном виде:

- Хранение и охлаждение медикаментов, плазмы крови, лабораторных препаратов или аналогичных веществ и продуктов, лежащих в основе директивы по медицинской продукции 2007/47/EG
- Использование снаружи при одновременно очень высокой влажности воздуха
- Использование во взрывоопасных зонах.

Неправильное использование устройства может привести к повреждению хранящихся изделий или к их порче.

### Климатические классы

Устройство предназначено для эксплуатации в ограниченном диапазоне температуры окружающей среды в зависимости от климатического класса. Климатический класс, соответствующий данному устройству, указан на заводской табличке.

## Указание

► Для обеспечения безупречной работы соблюдать заданную температуру окружающей среды.

Климатический класс	для температуры окружающего воздуха
SN	от 10 °C до 32 °C
N	от 16 °C до 32 °C
ST	от 16 °C до 38 °C
T	от 16 °C до 43 °C
SN-ST	от 10 °C до 38 °C
SN-T	от 10 °C до 43 °C

## 1.5 Декларация соответствия

Контур хладагента проверен на герметичность. Устройство в установленном состоянии отвечает применимым требованиям по технике безопасности и соответствующим директивам.

Полный текст декларации соответствия ЕС доступен по следующему интернет-адресу: [www.Liebherr.com](http://www.Liebherr.com)

Отделение BioFresh соответствует требованиям, предъявляемым к холодильным отделениям согласно стандарту DIN EN 62552:2020.

## 2 Общие указания по безопасности

Тщательно храните данное руководство и при необходимости передайте его следующему владельцу.

Для надлежащего и безопасного использования устройства тщательно прочтите данную инструкцию по применению перед началом использования устройства. Всегда следуйте содержащимся в ней инструкциям, указаниям по технике безопасности и предупредительным указаниям. Они важны для надежной и безупречной установки и эксплуатации устройства.

### Опасности для пользователя:

- Дети, как и лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также не имеющие достаточного опыта или знаний, могут пользоваться устройством только в том случае, если они находятся под присмотром или прошли инструктаж по безопасному использованию устройства и понимают возможные опасности. Детям запрещается играть с устройством. Детям запрещается выполнять очистку и техническое обслуживание, если они находятся без присмотра. Дети возрастом 3-8 лет могут загружать и выгружать устройство. Детей возрастом до 3 лет следует удерживать подальше от устройства, если они не находятся под постоянным присмотром.
- К розетке должен быть обеспечен легкий доступ, чтобы в случае аварии устройство можно было легко отключить от сети. Она должна находиться за областью обратной стороны устройства.
- При отключении от сети всегда беритесь за вилку. Не тяните за кабель.
- В случае неисправности извлеките вилку из розетки или выключите предохранитель.

- Не допускайте повреждения сетевого кабеля. Не используйте устройство с поврежденным сетевым кабелем.
- При повреждении сетевого кабеля он должен быть заменен на специальный кабель или специальную конструктивную группу, которые предоставляются производителем или его сервисной службой.
- Ремонтные работы и вмешательства в устройство разрешается выполнять только сервисной службе или другим прошедшим соответствующее обучение специалистам.
- Устанавливайте, подключайте и утилизируйте устройство только в соответствии с указаниями руководства по эксплуатации.
- Эксплуатация устройства разрешается только во встроеном состоянии.
- Специальные источники света, как, например, светодиоды на устройстве, служат для освещения внутреннего пространства устройства и не предназначены для освещения помещения.
- Изготовитель не отвечает за повреждения, возникшие из-за неправильного подсоединения к водопроводной сети.

### Опасность пожара

- Данное устройство содержит безопасный для окружающей среды, но горючий хладагент. Вытекший хладагент может воспламениться. Выполнять техобслуживание устройства разрешено только уполномоченному сотруднику сервисной службы, в противном случае будет существовать угроза опасности. В Квинсленде уполномоченный сотрудник сервисной службы ОБЯЗАН в обязательном порядке иметь разрешение на работу с газовым оборудованием с хладагентами на основе углекислого газа, чтобы иметь возможность выполнять работы по техобслуживанию или ремонту, по время которых происходит открытие или заполнение газовой установки.
- Содержащийся в устройстве хладагент (данные на заводской табличке) не опасен для окружающей среды, но является горючим материалом. Вытекающий хладагент может загореться.
  - Не допускайте повреждения трубопроводов контура хладагента.
  - Не пользуйтесь внутри устройства источником искр.
  - Внутри устройства не пользуйтесь электрическими приборами (например,

## Общие указания по безопасности

устройства для очистки паром, нагревательные приборы, устройства для приготовления мороженого и т.д.).

- Если хладагент вытекает: удалите с места утечки источники открытого огня или искр. Хорошо проветрите помещение. Обратитесь в сервисную службу
- Не храните в устройстве взрывоопасные вещества или аэрозольные баллончики с горючими газообразующими средствами, такими как, например, пропан, бутан, пентан и т.д. Соответствующие аэрозольные баллончики можно распознать по надпечатке со сведениями о содержимом или по значку пламени. Случайно выделившиеся газы могут воспламениться при контакте с электрическими узлами.
- Запрещается ставить вблизи устройства горящие свечи, лампы и другие предметы с открытым пламенем, чтобы не вызвать возгорание устройства.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не перекрывайте вентиляционные отверстия в корпусе устройства и в монтажном корпусе.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Для ускорения процесса оттаивания не используйте другие механические вспомогательные устройства или прочие средства, кроме рекомендованных производителем.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не допускайте повреждения контура хладагента.
- Алкогольные напитки и другие емкости, содержащие спирт, храните только плотно закрытыми. Случайно вылившийся спирт может воспламениться при контакте с электрическими узлами.

### Опасность падения и опрокидывания:

- Не используйте основание устройства, выдвижные ящики, двери и т.п. в качестве подножки или опоры. Это особенно касается детей.

### Опасность пищевого отравления:

- Не употребляйте продукты с превышенным сроком хранения.

### Опасность обморожения, онемения и появления болезненных ощущений:

- Избегайте продолжительного контакта кожи с холодными поверхностями или охлажденными / замороженными продуктами, либо примите меры защиты, например, наденьте перчатки.
- Не потребляйте мороженое, замерзшую воду или кубики льда, сразу после их извлечения и слишком холодными.

### Опасность получения травм и повреждений:

- Горячий пар может нанести вред здоровью. Для оттаивания запрещено использовать электроприборы с нагревательными элементами или подачей пара, открытое пламя или аэрозоли для стимулирования оттаивания.
- Не удалять лет с помощью острых предметов.

### Опасность заземления:

- При открытии и закрытии двери не касайтесь дверных петель. Можно защемить пальцы.

### Символы на приборе:



символ может находиться на компрессоре. Он относится к маслу в компрессоре и указывает на следующую опасность: проглатывание и попадание в дыхательные пути может привести к смертельному исходу. Данное указание имеет значение только для утилизации. В обычном режиме работы опасность отсутствует.



Символ находится на компрессоре и обозначает опасность от пожароопасных веществ. Не удаляйте наклейку.



Эта или аналогичная наклейка может располагаться на обратной стороне устройства. На ней указано, что в двери и/или корпусе находятся вакуумные изоляционные панели (VIP) или перлитовые панели. Данное указание имеет значение только для утилизации. Не удаляйте наклейку.

### Соблюдайте предупредительные указания и другие специальные указания других глав:

	ОПАСНОСТЬ	обозначает непосредственную опасную ситуацию, которая, если не будет устранена, приведет к смерти или тяжелым травмам.
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	обозначает опасную ситуацию, которая, если не будет устранена, может привести к смерти или тяжелой травме.
	ОСТОРОЖНО	обозначает опасную ситуацию, которая, если не будет устранена, может привести к травмам легкой или средней тяжести.
	ВНИМАНИЕ	обозначает опасную ситуацию, которая, если не будет устранена, может привести к повреждению имущества.
	Указание	обозначает полезные указания и советы.

## 3 Принцип функционирования Touch & Swipe-дисплея

Управление вашим устройством осуществляется через Touch & Swipe-дисплей. При помощи Touch & Swipe-дисплея (далее именуемого «дисплей») производится выбор функций устройства посредством нажатия на кнопки или смахивания. Если в течение 10 секунд на дисплее не выполняется никаких действий, индикация либо возвращается в меню более высокого уровня, либо напрямую к индикации статуса.

### 3.1 Навигация и пояснение к символам

На изображениях используются различные символы для навигации по дисплею. Таблица ниже описывает данные символы.

Символ	Описание
	<b>Краткое касание дисплея:</b> Активация / деактивация функции. Подтверждение выбора. Открытие подменю.
	<b>Касание дисплея в течение указанного времени (например, 3 секунды):</b> Активация / деактивация функции или значения.
	<b>Смахивание по экрану вправо или влево:</b> Навигация по меню.
	<b>Краткое касание символа «Назад»:</b> Переход на один уровень меню назад.
	<b>Касание символа «Назад» в течение 3 секунд:</b> Возврат к индикации статуса.
	<b>Стрелка с часами:</b> Следующая индикация на дисплее появляется по истечении более чем 10 секунд.
	<b>Стрелка с указанием времени:</b> Следующая индикация на дисплее появляется по истечении указанного времени.
	<b>Символ «Открыть меню настроек»:</b> Перейти к меню настроек и открыть его. Если требуется: Навигация по меню настроек до нужной функции. (см. 3.2.1 Открыть меню настроек)

Символ	Описание
	<b>Открыть символ «Расширенное меню»:</b> Перейти к расширенному меню и открыть его. Если требуется: Навигация по расширенному меню до нужной функции. (см. 3.2.2 Открытие расширенного меню)
Отсутствие каких-либо действий в течение 10 секунд	Если в течение 10 секунд на дисплее не выполняется никаких действий, индикация либо возвращается в меню более высокого уровня, либо напрямую к индикации статуса.
Открыть дверь и снова ее закрыть.	Если вы откроете дверь и сразу же снова ее закроете, то индикация напрямую вернется к индикации статуса.

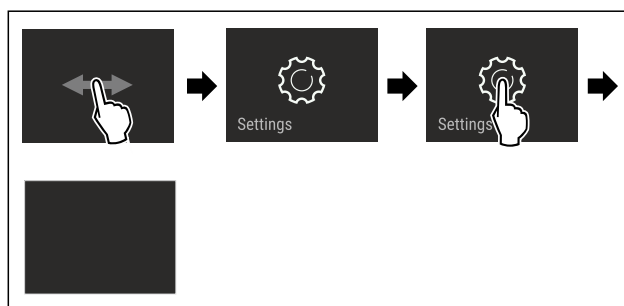
*Примечание: Рисунки на дисплее представлены с английскими понятиями.*

### 3.2 Меню

Функции устройства разделены по различным меню:

Меню	Описание
Главное меню	При включении устройства вы автоматически окажетесь в главном меню. Отсюда можно выполнить навигацию к наиболее важным функциям устройства, в меню настроек и в расширенное меню.
	Меню настроек содержит другие функции для настройки вашего устройства.
Меню настроек	
Расширенное меню	Расширенное меню содержит специальные функции для настройки вашего устройства. Доступ к расширенному меню защищен числовым кодом <b>151</b> .

#### 3.2.1 Открыть меню настроек



*Fig. 2 Примерное изображение*

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Меню настроек открыто.
- ▶ Если требуется: Выполните навигацию до нужной функции.

# Ввод в работу

## 3.2.2 Открытие расширенного меню



Fig. 3

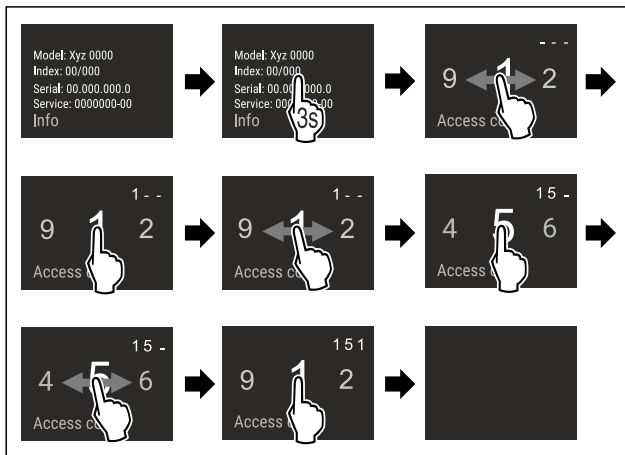


Fig. 4 Примерное изображение, доступ при помощи числового кода 151

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Расширенное меню открыто.
- ▶ Если требуется: Выполните навигацию до нужной функции.

## 3.3 Спящий режим

Если вы не касаетесь дисплея в течение 1 минуты, то он переходит в спящий режим. В спящем режиме яркость индикации приглушена.

### 3.3.1 Завершить спящий режим

- ▶ Кратко коснитесь дисплея пальцем.
- ▷ Спящий режим завершен.

## 4 Ввод в работу

### 4.1 Включение устройства (первый ввод в эксплуатацию)

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Устройство встроено и подсоединено согласно инструкции по монтажу.
- Все клейкие ленты, клейкие и защитные пленки, а также транспортные крепления в и на устройстве удалены.
- Все рекламные вкладки удалены из выдвижных ящиков.
- Принцип функционирования Touch & Swipe-дисплея известен. (см. 3 Принцип функционирования Touch & Swipe-дисплея)

**Включите устройство через Touch & Swipe-дисплей:**

- ▶ Если дисплей находится в спящем режиме: кратко коснитесь дисплея.
- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.

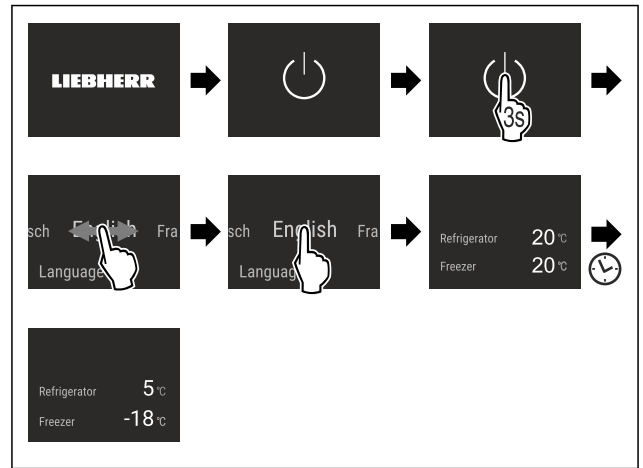


Fig. 5 Примерное изображение

- ▷ Появляется индикация статуса.
- ▷ Устройство охлаждает до заданной на заводе-изготовителе целевой температуры.
- ▷ Устройство запускается в демо-режиме (появляется индикация статуса с DEMO): Когда устройство запускается в демо-режиме, можно деактивировать демо-режим в течение следующих 5 минут. (см. Демо-режим)

### Дополнительная информация:

- Введите IceMaker в эксплуатацию. (см. 4.2 Ввод IceMaker в эксплуатацию)
- Введите HydroBreeze в эксплуатацию. (см. 4.3 Ввод HydroBreeze в эксплуатацию)
- Введите SmartDevice в эксплуатацию. (см. 1.3 SmartDevice) и (см. Беспроводная локальная сеть)

### Указание

Рекомендации производителя:

- ▶ Закладывание пищевых продуктов: Подождите ок. 6 часов, пока не будет достигнута заданная температура.
- ▶ **Замораживаемые продукты** закладывайте при температуре -18 °C или ниже.
- ▶ Учитывайте указания по хранению. (см. 5.1 Указания по хранению)

### Указание

Принадлежности можно получить в магазине Liebherr-Hausgeräte по ссылке [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

### 4.2 Ввод IceMaker в эксплуатацию

Если ваше устройство оснащено IceMaker, необходимо **перед первым использованием** очистить IceMaker.

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Подключение воды выполнено. См. Installation Guide или руководство по монтажу.
- Устройство полностью встроено и подключено.
- ▶ Очистите IceMaker. (см. 9.4.5 Очистка IceMaker)

### 4.3 Ввод HydroBreeze в эксплуатацию

Если ваше устройство оснащено HydroBreeze, необходимо **перед первым использованием** очистить HydroBreeze.

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Устройство полностью встроено и подключено.
- ▶ Очистите HydroBreeze. (см. 9.4.4 Почистить HydroBreeze)

- ▶ Наполните бак для воды. (см. 8.9.1 Наполнение бака водой)
- ▶ Активируйте HydroBreeze. (см. HydroBreeze)

## 5 Хранение

### 5.1 Указания по хранению



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность пожара

- ▶ В области хранения продуктов запрещается использовать электрические приборы, на которые отсутствует прямая рекомендация изготовителя.

#### Указание

При недостаточной вентиляции потребление электроэнергии повышается, и производительность охлаждения снижается.

- ▶ Вентиляционная щель всегда должна оставаться свободной.

Учитывайте следующие предписания по хранению:

- Воздушный зазор внутри на задней стенке должен оставаться свободным.
- Воздушный зазор на вентиляторе должен оставаться свободным.
- В морозильном отделении: Хорошо упаковывайте пищевые продукты.
- Пищевые продукты, которые легко распространяют или впитывают запах и вкус, упаковывайте в закрытые емкости или укрывайте.
- Сырое мясо или сырую рыбу упаковывайте в чистые, закрытые емкости. Таким образом вы предотвратите касание мясом или рыбой других пищевых продуктов или стекание на них.
- Жидкости храните в закрытых емкостях.
- Храните пищевые продукты на расстоянии, чтобы воздух мог хорошо циркулировать.
- Храните пищевые продукты в соответствии с данными на упаковке.
- Всегда учитывайте минимальный срок пригодности, указанный на упаковке.

#### Указание

Несоблюдение этих норм может привести к порче пищевых продуктов.

### 5.2 Холодильное отделение

Благодаря циркуляции воздуха в устройстве устанавливаются различные температурные зоны. Различные температурные зоны можно найти в обзоре устройства и оснащения. (см. 1.2 Обзор устройства и оснащения)

#### 5.2.1 Сортировка пищевых продуктов

- ▶ Верхняя зона и дверь: Храните масло, сыр, консервы и тубики.
- ▶ Самая холодная температурная зона: Храните скоропортящиеся продукты, например, готовые блюда.

### 5.3 BioFresh

BioFresh увеличивает срок хранения отдельных свежих продуктов по сравнению с обычным охлаждением.

#### Указание

Если температура опускается ниже 0 °C, то пищевые продукты могут замерзнуть.

- ▶ Чувствительные к холоду овощи, такие как огурцы, баклажаны, цукини, а также все чувствительные к холоду южные фрукты следует хранить в холодильном отделении.

#### 5.3.1 Fruit & Vegetable-Safe

Здесь температура хранения настраивается примерно на 0 °C. Плотная крышка позволяет длительно сохранять влажность воздуха. Данный климат для хранения пригоден для хранения не упакованных пищевых продуктов с высокой собственной влажностью (например, салат, овощи, фрукты).

Влажность воздуха в отделении зависит от влажности заложенных для охлаждения продуктов и от частоты открывания. Вы можете регулировать влажность воздуха. (см. 8.8 Регулировка влаги)

#### Сортировка пищевых продуктов

- ▶ Храните не запечатанные фрукты и овощи. Если влажность воздуха слишком высокая:
- ▶ Отрегулируйте влажность воздуха. (см. 8.8 Регулировка влаги)

#### 5.3.2 Meat & Dairy-Safe

Здесь температура хранения настраивается примерно на 0 °C. Данный климат для хранения подходит для чувствительных пищевых продуктов (например, молочные продукты, мясо, колбаса).

#### Сортировка пищевых продуктов

- ▶ Храните сухие или упакованные пищевые продукты.

#### 5.3.3 Fish & Seafood-Safe -2°C | 0°C

Здесь температура хранения настраивается на значение -2 °C и 0 °C. Данный климат для хранения подходит для хранения сухих или упакованных пищевых продуктов (например, молочные продукты, мясо, рыба, морепродукты, колбаса).

Отделение имеет лоток Fish & Seafood, который можно передвинуть или вытащить.

Можно настроить температуру через Touch & Swipe-дисплей. Разделение на различные температурные зоны возможно только при использовании лотка Fish & Seafood. (см. Температура)

Возможны следующие температурные комбинации:



Fig. 6

#### Сортировка пищевых продуктов

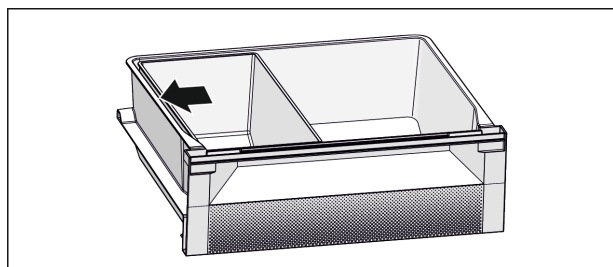


Fig. 7

- ▶ Для оптимальной функции охлаждения: Расположите лоток Fish & Seafood, как показано на рисунке (см. Fig. 7).

# Хранение

- ▶ Зона температуры -2 °C: Храните свежие морепродукты или рыбу.
- ▶ Зона температуры 0 °C: Храните молочные продукты или упакованное мясо.

## Указание

Наилучшие показатели энергопотребления обеспечиваются при температурной комбинации **0 °C / 0 °C**.

При температурной комбинации **-2 °C / 0 °C** и **-2 °C / -2 °C** потребление электроэнергии незначительно увеличивается.

## 5.4 Морозильное отделение

Здесь поддерживается сухой морозный климат для хранения при -18 °C. Морозный климат подходит для хранения свежемороженой и просто замороженной продукции в течение нескольких месяцев, для приготовления кубиков льда или замораживания свежих пищевых продуктов.

### 5.4.1 Замораживание продуктов

#### Объем замораживания

Можно в течение 24 часов заморозить столько свежих пищевых продуктов, сколько указано на заводской табличке (см. 10.5 Заводская табличка) у значка «Производительность по замораживанию ... кг/24 ч».

Для того, чтобы продукты быстро полностью промерзли, не кладите в упаковку больше следующего количества:

- фрукты и овощи до 1 кг
- мясо до 2,5 кг

#### Замораживание пищевых продуктов при помощи SuperFrost

В зависимости от объема замораживания вы можете перед замораживанием активировать SuperFrost, чтобы установить более низкие температуры замораживания. (см. SuperFrost)

- ▶ Активируйте SuperFrost, если замораживаемый объем превышает прилб. 2 кг.

Момент времени, в который производится активация SuperFrost зависит от объема замораживания:

Объем замораживания	Момент времени для активации SuperFrost
Малый объем замораживания	Активируйте SuperFrost примерно за 6 часов до замораживания. Когда устройство автоматически деактивирует SuperFrost, рассортируйте пищевые продукты.
Максимальный объем замораживания	Активируйте SuperFrost примерно за 24 часов до замораживания. Когда устройство автоматически деактивирует SuperFrost, рассортируйте пищевые продукты.

### Сортировка пищевых продуктов



#### ОСТОРОЖНО

Опасность травмирования осколками стекла!

Бутылки и банки с напитками при заморозке могут взорваться. Это в частности относится к газированным напиткам.

- ▶ Замораживайте бутылки и банки с напитками только при активации функции BottleTimer в приложении SmartDevice.

Объем замораживания	Сортировка пищевых продуктов
Малый объем замораживания	Распределяйте пищевые продукты в упаковке по всем выдвижным ящикам. По возможности распределяйте пищевые продукты сзади в выдвижном ящике поближе к задней стенке.
Максимальный объем замораживания	Распределяйте пищевые продукты в упаковке по всем выдвижным ящикам. По возможности распределяйте пищевые продукты сзади в выдвижном ящике поближе к задней стенке.

### 5.4.2 Размораживание пищевых продуктов



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность пищевого отравления!

- ▶ Размороженные продукты не замораживайте снова.
- ▶ Размороженные продукты подлежат немедленной переработке.

Пищевые продукты можно размораживать различными способами:

- в холодильном отделении
- в микроволновой печи
- в духовке/в аэрогриле
- при комнатной температуре

- ▶ Вынимайте только такое количество пищевых продуктов, которое требуется.

### 5.4.3 Поднос для замораживания

С помощью подноса можно замораживать ягоды, травы, овощи и другие мелкие продукты так, чтобы они не смерзались. Замороженные продукты практически сохраняют свою форму, в дальнейшем легче делить их на порции.

Кроме того, на подносе для замораживания могут быть размещены аккумуляторы холода так, что они будут занимать мало места.

- ▶ Распределять пищевые продукты не запакованными на подносе для замораживания с расстоянием между ними.

## 5.5 Сроки хранения

Указанные сроки хранения являются ориентировочными.

Для продуктов с указанием минимального срока хранения всегда действует указанная на упаковке дата.

### 5.5.1 Холодильное отделение

Это распространяется на минимальный срок годности, указанный на упаковке.

### 5.5.2 BioFresh

Ориентировочные значения для сроков хранения в Meat & Dairy-Safe		
Масло	при 1 °C	до 90 дней
Твердый сыр	при 1 °C	до 110 дней
Молоко	при 1 °C	до 12 дней
Колбаса, нарезка	при 1 °C	до 8 дней

Ориентировочные значения для сроков хранения в Meat & Dairy-Safe		
Птица	при 1 °С	до 6 дней
Свинина	при 1 °С	до 6 дней
Говядина	при 1 °С	до 6 дней
Дичь	при 1 °С	до 6 дней

## Указание

- ▶ Учитывайте, что богатые белками пищевые продукты портятся быстрее. Это означает, что мясо животных, имеющих панцирь или ракообразных, портится быстрее, чем рыба, а рыба - быстрее, чем обычное мясо.

Ориентировочные значения для сроков хранения в Fruit & Vegetable-Safe		
<b>Овощи, салат</b>		
Артишоки	при 1 °С	до 14 дней
Сельдерей	при 1 °С	до 28 дней
Цветная капуста	при 1 °С	до 21 дней
Брокколи	при 1 °С	до 13 дней
Салатный сорт цикория	при 1 °С	до 27 дней
Валерьяница	при 1 °С	до 19 дней
Горох	при 1 °С	до 14 дней
Капуста листовая	при 1 °С	до 14 дней
Морковь	при 1 °С	до 80 дней
Чеснок	при 1 °С	до 160 дней
Кольраби	при 1 °С	до 14 дней
Кочанный салат	при 1 °С	до 13 дней
Травы	при 1 °С	до 13 дней
Лук	при 1 °С	до 29 дней
Грибы	при 1 °С	до 7 дней
Редис	при 1 °С	до 10 дней
Брюссельская капуста	при 1 °С	до 20 дней
Спаржа	при 1 °С	до 18 дней
Шпинат	при 1 °С	до 13 дней
Савойская капуста	при 1 °С	до 20 дней
<b>Фрукты</b>		
Абрикосы	при 1 °С	до 13 дней
Яблоки	при 1 °С	до 80 дней
Груши	при 1 °С	до 55 дней
Ежевика	при 1 °С	до 3 дней
Финики	при 1 °С	до 180 дней
Земляника	при 1 °С	до 7 дней
Инжир	при 1 °С	до 7 дней
Черника	при 1 °С	до 9 дней
Малина	при 1 °С	до 3 дней
Смородина	при 1 °С	до 7 дней

Ориентировочные значения для сроков хранения в Fruit & Vegetable-Safe		
Вишня, сладкая	при 1 °С	до 14 дней
Киви	при 1 °С	до 80 дней
Персики	при 1 °С	до 13 дней
Сливы	при 1 °С	до 20 дней
Брусника	при 1 °С	до 60 дней
Ревень	при 1 °С	до 13 дней
Крыжовник	при 1 °С	до 13 дней
Виноград	при 1 °С	до 29 дней

Ориентировочные значения для сроков хранения в Fish & Seafood-Safe		
<b>Морепродукты</b>		
Ракообразные	при -2 °С	до 4 дней
Моллюски	при -2 °С	до 6 дней
Суши	при -2 °С	до 4 дней
Рыба	при -2 °С	до 4 дней

## 5.5.3 Морозильное отделение

Ориентировочными значениями для сроков хранения различных продуктов могут быть		
Пищевой лед	при -18 °С	от 2 до 6 месяцев
Колбаса, ветчина	при -18 °С	от 2 до 3 месяцев
Хлеб, выпечка	при -18 °С	от 2 до 6 месяцев
Дичь, свинина	при -18 °С	от 6 до 9 месяцев
Рыба, жирная	при -18 °С	от 2 до 6 месяцев
Рыба, постная	при -18 °С	от 6 до 8 месяцев
Сыр	при -18 °С	от 2 до 6 месяцев
Птица, говядина	при -18 °С	от 6 до 12 месяцев
Фрукты, овощи	при -18 °С	от 6 до 12 месяцев

## 6 Экономия электроэнергии

- Всегда следите за хорошим притоком и оттоком воздуха. Не закрывайте вентиляционные отверстия / решетки.
- Вентиляционный воздушный зазор должен всегда оставаться открытым.
- Избегайте монтажа устройства в зоне прямых солнечных лучей, рядом с плитой, системой отопления и т. п.
- Потребление электроэнергии зависит от условий в месте установки, например, от температуры окружающей среды (см. 1.4 Область применения устройства). При более высокой температуре окружающей среды потребление электроэнергии может вырасти.
- Открывайте устройство на предельно короткое время.
- Чем ниже заданная температура, тем больше потребление электроэнергии.
- Сортируйте продукты при размещении: [home.liebherr.com/food](http://home.liebherr.com/food).
- Храните все продукты хорошо запакованными и закрытыми. Это поможет избежать образования инея.
- Вынимайте продукты на как можно менее продолжительный срок, чтобы они не сильно нагрелись.

# Управление

- Залюадка тёплых блюд: сначала дайте им остыть до комнатной температуры.
- Продукты глубокой заморозки для оттаивания оставьте в холодильной камере.
- Во время длительного отпуска используйте HolidayMode (см. HolidayMode) .

## 7 Управление

### 7.1 Элементы управления и индикации

#### 7.1.1 Индикация Status

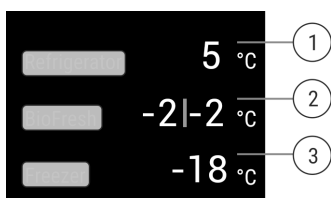


Fig. 8

- (1) Индикация температуры холодильного отделения
- (2) Индикация температуры BioFresh (Fish & SeaFood-Safe)
- (3) Индикация температуры морозильного отделения

Индикация Status показывает настроенные температуры и является исходной индикацией. Начиная с нее осуществляется навигация к функциям и настройкам.

#### 7.1.2 Символы индикации

Символы индикации дают представление о текущем состоянии устройства.

Символ	Состояние устройства
	<b>Режим готовности к работе (Standby)</b> Устройство или температурная зона выключены.
	<b>Мигающее число</b> Устройство работает. Температура мигает, пока не будет достигнуто настроенное значение.
	<b>Мигающий символ</b> Устройство работает. Предпринимается настройка.

## 7.2 Функции устройства

### 7.2.1 Указания по функциям устройства

Функции устройства были настроены на заводе-изготовителе так, чтобы ваше устройство было полностью работоспособно.

Прежде чем изменять, активировать или деактивировать функции устройства убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Вы прочли и поняли описание принципа функционирования дисплея.
- Вы ознакомились с элементами управления и индикации вашего устройства.



### Выключение устройства

Данная настройка позволяет выключить все устройство.

#### Выключение всего устройства



Fig. 9

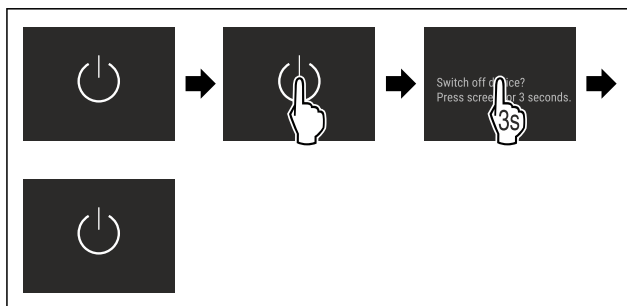


Fig. 10

- Деактивировать IceMaker .
- ▷ Деактивировано: Дисплей гаснет.

### 7.2.3 Включение и выключение температурной зоны

Существует возможность выключать температурные зоны отдельно друг от друга.

Применение:

- очистка
- разморозка

#### Выключение холодильного отделения

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Холодильное отделение опорожнено.

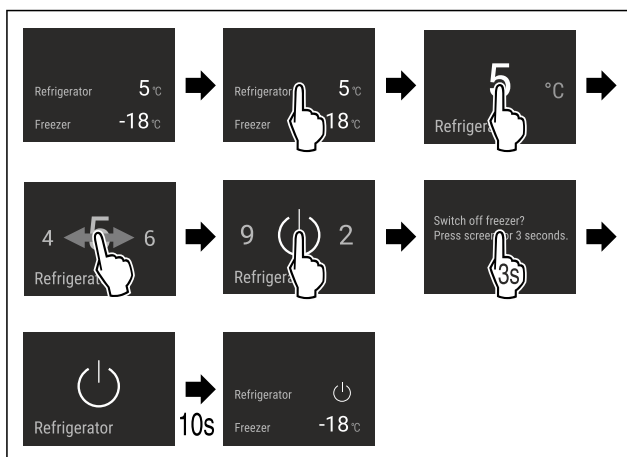


Fig. 11 Примерное изображение

- Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Холодильное отделение выключено.

## Включение холодильного отделения

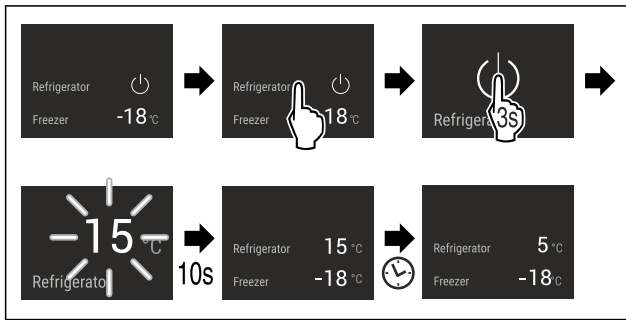


Fig. 12 Примерное изображение

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Холодильное отделение включено.
- ▷ Устройство охлаждает до заданной в последний раз температуры.

## Беспроводная локальная сеть

Эта функция позволит подключить ваше устройство к беспроводной локальной сети. Затем можно будет управлять устройством через приложение SmartDevice на мобильном оконечном устройстве. С помощью этой функции можно также снова отключить или сбросить подключение по беспроводной локальной сети.

Чтобы подключить ваше устройство по беспроводной локальной сети, требуется SmartDeviceBox.

Дополнительные сведения о SmartDevice: (см. 1.3 SmartDevice)

### Указание

В следующих странах функция SmartDevice недоступна: Россия, Беларусь, Казахстан.

Вы не можете использовать SmartDeviceBox.

## Первая установка соединения по беспроводной локальной сети

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Модуль SmartDeviceBox приобретен и используется. (см. 1.3 SmartDevice)
- Приложение SmartDevice установлено (см. [apps.home.liebherr.com](http://apps.home.liebherr.com)).
- Процесс регистрации в приложении SmartDevice завершен.



Fig. 13

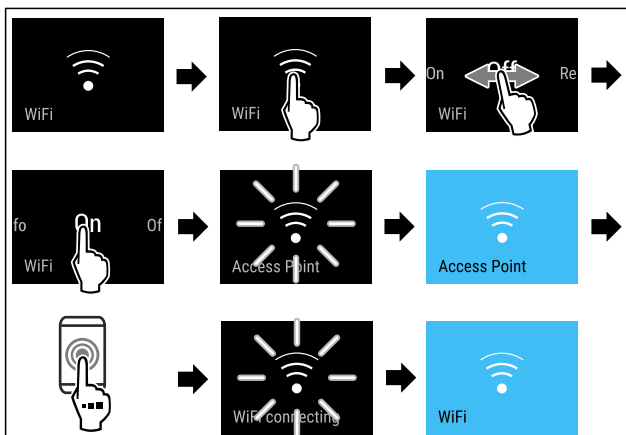


Fig. 14

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Соединение установлено.

## Отключение соединения по беспроводной локальной сети



Fig. 15

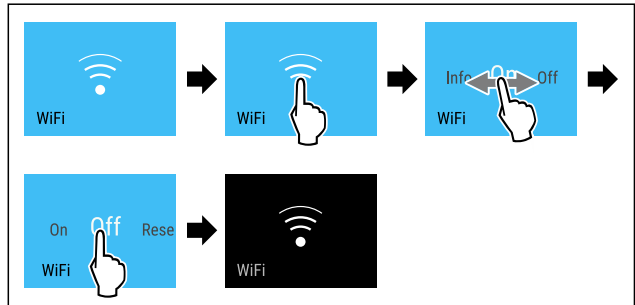


Fig. 16

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Соединение прервано.

## Сброс соединения по беспроводной локальной сети



Fig. 17

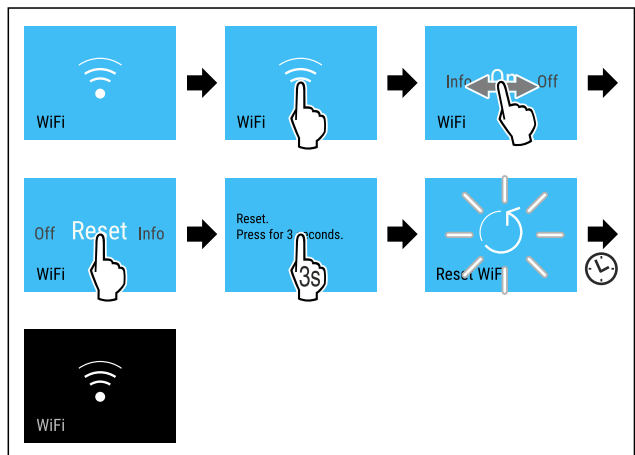


Fig. 18

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Соединение по беспроводной локальной сети и другие настройки по беспроводной локальной сети сброшены до заводских установок.

## Отображение сведений о соединении по беспроводной локальной сети



Fig. 19

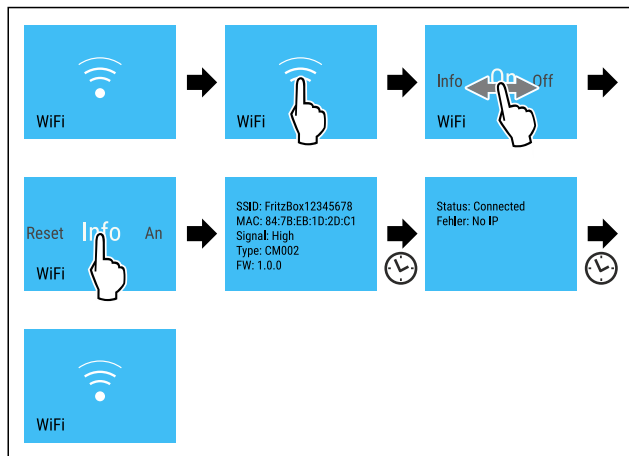


Fig. 20

► Выполните действия, как показано на рисунке.

5 °C

## Температура

При помощи этой функции можно настроить температуру.

Температура зависит от следующих факторов:

- частота открытия двери
- длительность открытия двери
- температура в помещении на месте установки
- вид, температура и количество продуктов

Температурная зона	Рекомендуемая настройка
5 °C	Холодильное отделение
-18 °C	Морозильное отделение

5 °C  
Холодильное отделение

-18 °C  
Морозильное отделение

### Настройка температуры в холодильном отделении

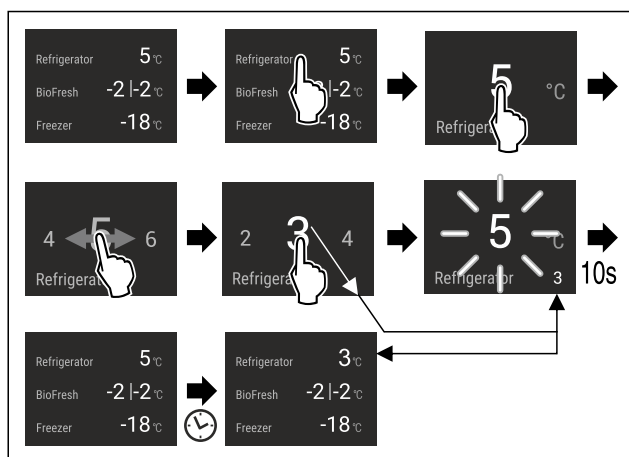


Fig. 21

► Выполните действия, как показано на рисунке.  
▷ Температура настроена.

### Регулировка температуры в морозильном отделении

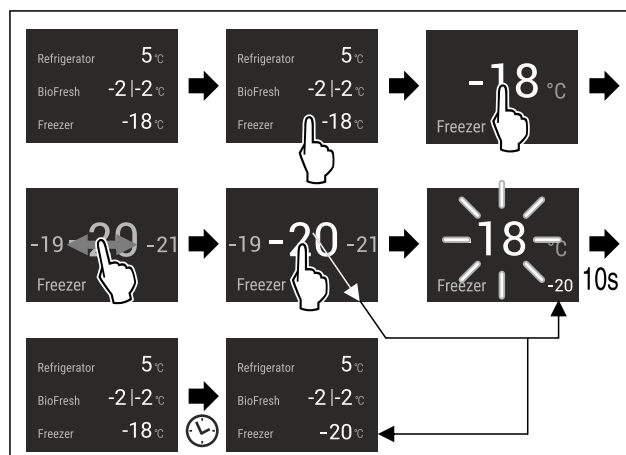


Fig. 22

► Выполните действия, как показано на рисунке.  
▷ Температура настроена.

### Настройка температуры в BioFresh

Настройте температуру через **BioFresh B-Value** в «Меню клиента».

°C/°F

### Единица измерения температуры

При помощи этой функции можно настроить единицу измерения температуры. В качестве единицы измерения температуры можно задать градусы Цельсия или градусы Фаренгейта.

### Настройка единицы измерения температуры



Fig. 23

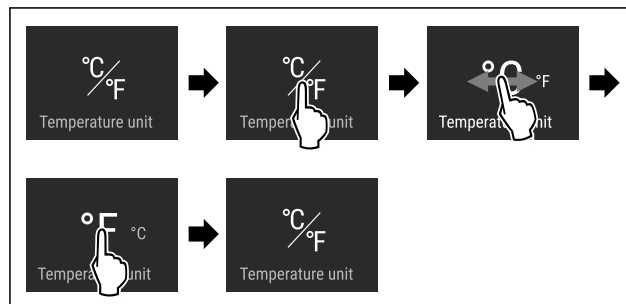


Fig. 24 Примерное изображение: переключение с градусов Цельсия на градусы Фаренгейта.

► Выполните действия, как показано на рисунке.  
▷ Единица измерения температуры настроена.

B5

### BioFresh B-Value

При помощи этой функции можно настроить BioFresh B-Value. При помощи BioFresh B-Value можно незначительно увеличить или уменьшить температуру BioFresh, если это необходимо из-за более высокой или низкой температуры окружающей среды. Настройка BioFresh B-Value при поставке – значение B5. При изменении B-Value нужно учитывать данные из таблицы ниже:

Значение	Описание
B1	Самая низкая температура

Значение	Описание
B1-B4	Температура может упасть ниже 0 °C, так что продукты могут слегка подморозиться.
B5	Предварительно настроенное значение температуры
B9	Самую высокую температуру

## Настройка BioFresh B-Value



Fig. 25

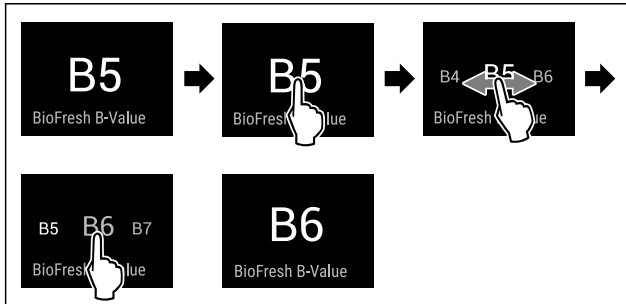


Fig. 26 Примерное изображение: переключение с B5 на B6.

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ BioFresh B-Value настроен.

## D1 D-Value

D-Value для Вашего устройства предварительно установлен и не может быть изменен.

## \* SuperCool

С помощью данной функции происходит переключение на максимальную мощность охлаждения. Таким образом достигаются более низкие температуры охлаждения.

Данная функция относится к холодильному отделению Fig. 1 (A)

Применение:

- Быстрое охлаждение большого количества пищевых продуктов.

### Активация / деактивация функции

- ▶ Уложите продукты в холодильное отделение: активируйте функцию при укладке продуктов.
- ▶ Активировать / деактивировать .

Деактивация функции происходит автоматически. Затем устройство продолжает работу в обычном режиме. Температура устанавливается на настроенное значение.

## VarioTemp

Эта функция позволяет использовать морозильное отделение в качестве дополнительной зоны охлаждения. Можно настроить температуру в диапазоне от -2 °C до 14 °C. Активация этой функции может привести к более громкой работе устройства. Тем не менее, устройство остается полностью работоспособным.

Рекомендации Liebherr по хранению продуктов в морозильном отделении при активированной функции VarioTemp:

Температурные зоны	Продукты
от 4 °C до 9 °C	приготовленные блюда, сыр, консервированная продукция
0 °C	фрукты и овощи в упаковке
-2 °C	свежая рыба и морепродукты
от 10 °C до 14 °C	чувствительные к холоду продукты, например, батат, тыква или тропические фрукты, а также продукты или напитки, которые не должны быть слишком холодными при употреблении

### Активация VarioTemp

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- IceMaker почищен. (см. 9.4.5 Очистка IceMaker)



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность пищевого отравления!

- ▶ Размороженные продукты не замораживайте снова.
- ▶ Размороженные продукты подлежат немедленной переработке.



Fig. 27

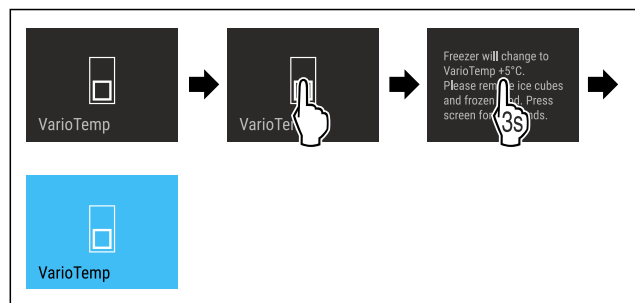


Fig. 28

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция VarioTemp активирована.
- ▷ В VarioTemp установлено предварительно заданное значение.
- ▷ Предварительно заданная температура будет отображаться на индикаторе состояния только после ее достижения.

### Измерение настройки VarioTemp

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Функция VarioTemp активирована. (см. Активация VarioTemp)



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность пищевого отравления!

- ▶ Размороженные продукты не замораживайте снова.
- ▶ Размороженные продукты подлежат немедленной переработке.

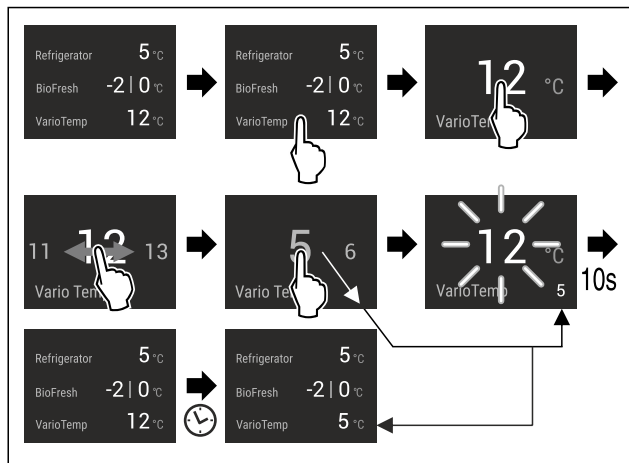


Fig. 29 Примерное изображение: Изменение температуры VarioTemp с 12 °C на 5 °C для комбинации холодильника-морозильника с отделением Fish & Seafood-Safe.

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Настройка VarioTemp изменена.
- ▷ На индикаторе состояния будет отображаться новая целевая температура после ее достижения.

### Деактивация VarioTemp



Fig. 30

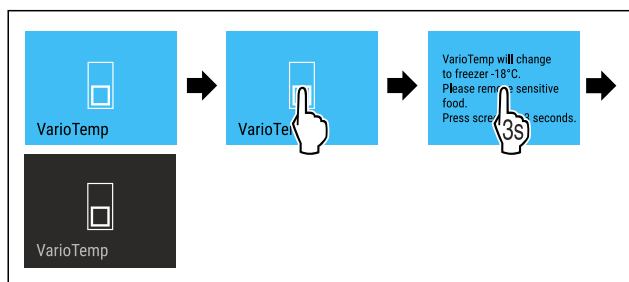


Fig. 31

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция VarioTemp деактивирована.
- ▷ Морозильное отделение охлаждается до предварительно заданной температуры.



### SuperFrost

С помощью данной функции происходит переключение на максимальную мощность замораживания. Таким образом достигаются более низкие температуры замораживания.

Данная функция относится к морозильному отделению Fig. 1 (C).

Применение:

- Замораживание более 2 кг свежих пищевых продуктов ежедневно.
- Быстрое полное промораживание свежих продуктов до сердцевины.
- Увеличение запасов холода в хранящихся замороженных продуктах, пока устройство не разморозится.

### Активация / деактивация функции

При малом замораживаемом объеме:

- ▶ активируйте за 6 часов до применения.

При максимальном замораживаемом объеме:

- ▶ активируйте за 24 часов до применения.
- ▶ Активировать / деактивировать .

Деактивация функции происходит автоматически. Затем устройство продолжает работу в обычном режиме. Температура устанавливается на настроенное значение.



### Запуск цикла разморозки

С помощью данной функции выполняется ручной запуск автоматического цикла разморозки, если цикл разморозки в случае ошибки не запустился автоматически.

### Запуск цикла разморозки

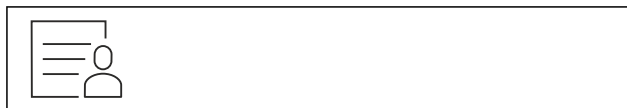


Fig. 32

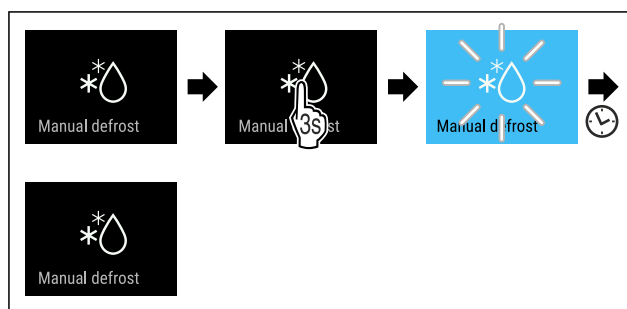


Fig. 33

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Цикл разморозки запущен: Символ мигает, пока цикл разморозки не будет автоматически завершен.
- ▷ По завершении цикла разморозки: Устройство продолжает работать в обычном режиме.

### Прекращение цикла разморозки

Цикл разморозки завершается автоматически. Но цикл разморозки можно также в любое время прекратить во время процесса разморозки:



Fig. 34

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Цикл разморозки прекращен.
- ▷ Устройство продолжает работать в обычном режиме.



### PartyMode

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать режим PartyMode. Режим PartyMode активирует различные функции, которые могут быть полезны при проведении домашнего праздника.

PartyMode активирует следующие функции:

- SuperCool (см. SuperCool)
- SuperFrost (см. SuperFrost)
- IceMaker с MaxIce (см. IceMaker / MaxIce )

Имеется возможность индивидуальной и гибкой настройки всех перечисленных выше функций. При деактивации PartyMode все изменения будут отменены.

Если функция активна, устройство работает с увеличенной мощностью. Из-за этого громкость рабочих шумов устройства может временно усилиться, а потребление электроэнергии увеличится.

## Активация PartyMode

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- IceMaker введен в эксплуатацию. (см. 4.2 Ввод IceMaker в эксплуатацию)



Fig. 35

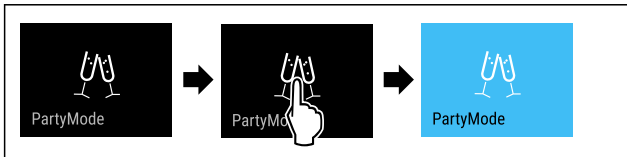


Fig. 36

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ PartyMode и соответствующие функции активированы.
- ▷ Индикация температуры станет синей.
- ▷ Индикатор текущей температуры мигает до тех пор, пока не будет достигнута заданная температура.

## Деактивация PartyMode

Режим PartyMode автоматически деактивируется по истечении 24 часов. Вы можете также в любое время деактивировать PartyMode вручную:



Fig. 37

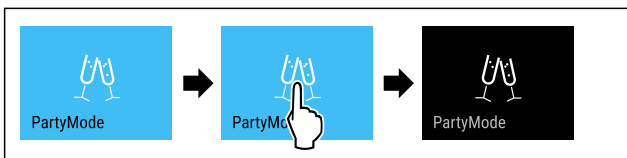


Fig. 38

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим PartyMode деактивирован.
- ▷ Устройство охлаждает до предварительно заданной температуры: Индикатор текущей температуры мигает до тех пор, пока не будет достигнута заданная температура.

## HolidayMode

Данная функция обеспечивает минимальное энергопотребление во время длительного отсутствия. Температура холодильного отделения настроена на 15 °C и при достижении отображается на экране статуса.

Заданная температура замораживания сохраняется.

Данная функция относится к холодильному отделению Fig. 1 (A).

Применение:

- Экономия электроэнергии во время длительного отсутствия.
- Предотвращение образования неприятного запаха и плесени во время длительного отсутствия.

## Активация / деактивация функции

- ▶ Полностью опорожните холодильное отделение.
- ▶ Активировать / деактивировать.
- ▷ Активировано: температура охлаждения повышается.
- ▷ Деактивировано: выполняется возврат к настроенной ранее температуре.

## SabbathMode

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать режим SabbathMode. При активации данной функции происходит отключение некоторых электронных функций. Благодаря этому ваше устройство выполняет требования в такие еврейские праздничные дни, как, например, Шаббат, и соответствует сертификации кошерности STAR-K.

Состояние устройства при активном режиме SabbathMode			
Индикация статуса SabbathMode.	статуса	непрерывно	показывает
Все функции на дисплее, за исключением <b>функции деактивации SabbathMode</b> , являются заблокированными.			
Активные функции остаются активными.			
Дисплей продолжает светиться при закрытии дверцы.			
Внутреннее освещение деактивировано.			
Напоминания не выполняются. Заданный интервал времени останавливается.			
Напоминания и предупреждения не отображаются.			
Сигнал открытой двери не выдается.			
Сигнал неправильной температуры отсутствует.			
IceMaker не работает.			
Цикл разморозки работает только в предварительно заданный период времени без учета пользования устройством.			
После сбоя электропитания устройство возвращается в режим SabbathMode.			

*Состояние устройства*

## Указание

Данное устройство имеет сертификат «Institute for Science and Halacha» (Института науки и Галаха). ([www.machonhalacha.co.il](http://www.machonhalacha.co.il))

Список сертифицированных по STAR-K устройств можно найти по ссылке [www.star-k.org/appliances](http://www.star-k.org/appliances).

# Управление

## Активация SabbathMode



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность отравления испорченными продуктами питания!

Если был активирован режим SabbathMode и произошел сбой электропитания, то на индикации статуса не будет сообщения о сбое электропитания. После восстановления электропитания устройство продолжит работать в режиме SabbathMode. В результате перебоя электропитания продукты питания могут испортиться, вызвав пищевое отравление.

После сбоя электропитания:

- ▶ Не следует употреблять пищевые продукты, которые были замерзшими и растаяли.

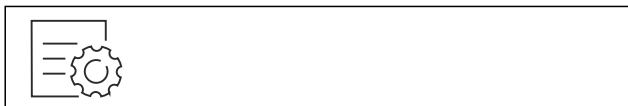


Fig. 39

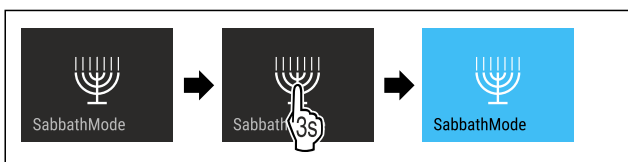


Fig. 40

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция SabbathMode активирована.
- ▷ Индикация статуса непрерывно показывает SabbathMode.

## Деактивация SabbathMode

Режим SabbathMode автоматически деактивируется по истечении 80 часов. Вы можете также в любое время деактивировать SabbathMode вручную:

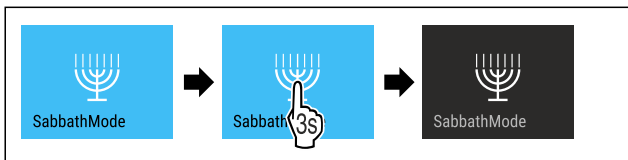


Fig. 41

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим SabbathMode деактивирован.



## EnergySaver

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать режим экономии энергии. При активации режима экономии энергии потребление электроэнергии снижается, и температура в устройстве повышается. Продукты питания остаются свежими, но их срок годности сокращается.

Температурная зона	Рекомендуемая настройка (см. Температура)	Температура при активном EnergySaver
<b>5 °C</b> Холодильное отделение	5 °C	7 °C

Температурная зона	Рекомендуемая настройка (см. Температура)	Температура при активном EnergySaver
<b>-18 °C</b> Морозильное отделение	-18 °C	-16 °C

Значения температуры

## Активация EnergySaver



Fig. 42

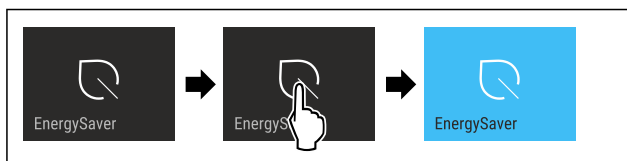


Fig. 43

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим экономии энергии активирован.

## Деактивация EnergySaver



Fig. 44

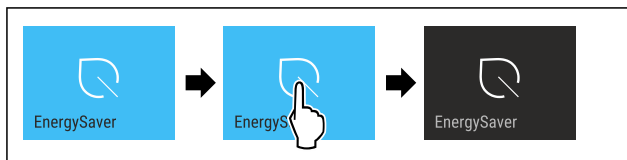


Fig. 45

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим экономии энергии деактивирован.



## HydroBreeze

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать HydroBreeze. При активации функции HydroBreeze создается в BioFresh-Safe мелкодисперсный, холодный туман. В результате увеличивается сохранность без упаковки салата, овощей и фруктов с высокой собственной влажностью.

При активации функции HydroBreeze включается на 4 секунды каждые 90 минут при закрытой двери. Если открыть дверь, то HydroBreeze активируется в зависимости от настройки:

Значение	Описание
1	HydroBreeze активен в течении 4 секунд с открытой дверью.
2	HydroBreeze активен в течении 6 секунд с открытой дверью.
3	HydroBreeze активен в течении 8 секунд с открытой дверью.

Значение	Описание
деактивировано (предварительная настройка)	Режим HydroBreeze деактивирован.

Продолжительность работы HydroBreeze с открытой дверью

## Активация HydroBreeze

### Указание

Если Вы активируете HydroBreeze, но в выдвижном ящике отсутствуют продукты, то на днище ящика образуется конденсат.

▶ Активируйте HydroBreeze только при наличии продуктов питания в выдвижном ящике.

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- HydroBreeze очищен. (см. 9.4.4 Почистить HydroBreeze)
- Бак для воды заполнен. (см. 8.9.1 Наполнение бака водой)

Активируйте HydroBreeze, выбрав значение для продолжительности работы HydroBreeze:



Fig. 46

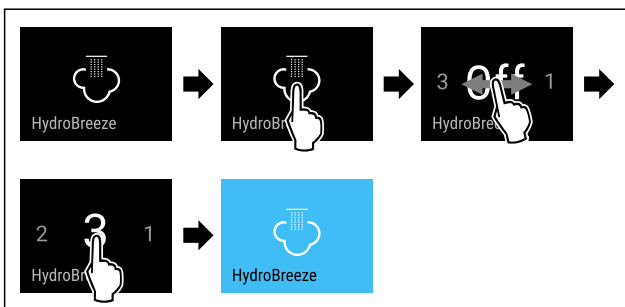


Fig. 47 Примерное изображение: активация HydroBreeze со значением 3.

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция HydroBreeze активирована.

## Деактивация HydroBreeze



Fig. 48

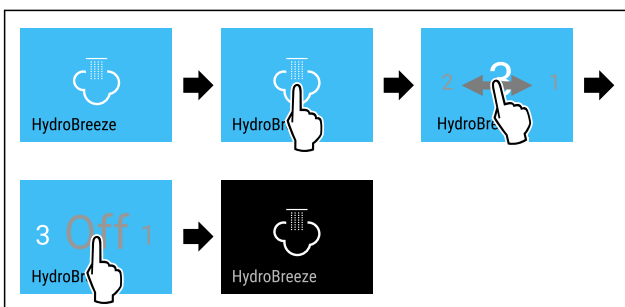


Fig. 49

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим HydroBreeze деактивирован.



## IceMaker / MaxIce

При помощи функции IceMaker можно активировать или деактивировать производство кубиков льда. При помощи функции MaxIce можно увеличить количество кубиков льда IceMaker.

Дополнительная информация о количестве кубиков льда:	(см. 10.1 Технические данные)
Дополнительная информация о подаче воды IceMaker:	(см. Подача воды IceMaker)
Дополнительная информация об очистке линий IceMaker:	(см. TubeClean)

Если функция активна, устройство работает с увеличенной мощностью. Из-за этого громкость рабочих шумов устройства может временно усилиться, а потребление электроэнергии увеличится.

## Активация IceMaker

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Подача воды на подключении водопроводной сети установлена. См. руководство по монтажу.
- IceMaker введен в эксплуатацию. (см. 8.11 IceMaker)



Fig. 50

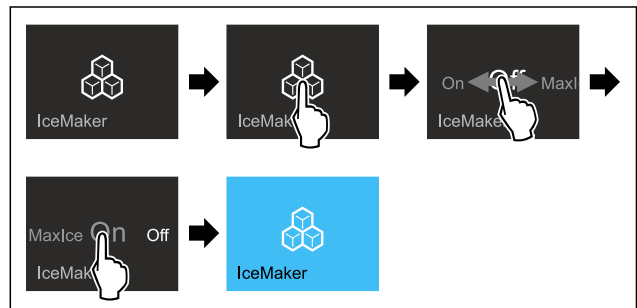


Fig. 51

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.

-или-

- ▶ Активируйте при помощи приложения SmartDevice.

- ▷ Функция IceMaker активирована. Производство первых кубиков льда посредством IceMaker может занять до 24 часов.

## Активация IceMaker вместе с MaxIce

Если вы предварительно не активировали функцию IceMaker, убедитесь, что выполнены следующие условия:

- Подача воды на подключении водопроводной сети установлена. См. руководство по монтажу.
- IceMaker введен в эксплуатацию. (см. 8.11 IceMaker)

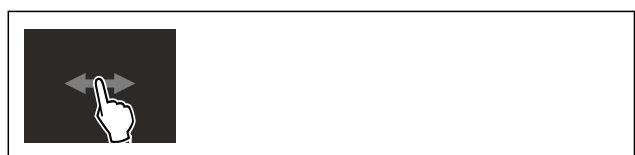


Fig. 52

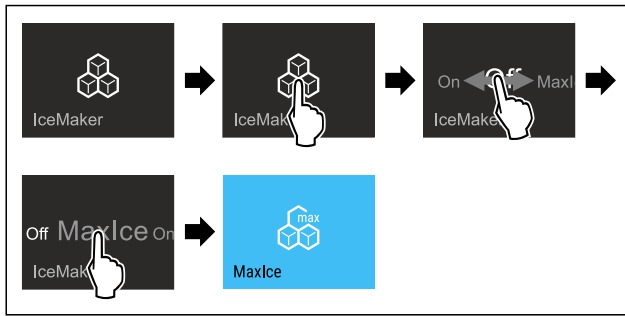


Fig. 53

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- или-
- ▶ Активируйте при помощи приложения SmartDevice.
- ▷ Функция IceMaker активирована вместе с MaxIce.

### Переключение между IceMaker и MaxIce

Если вы активировали IceMaker и хотите переключиться на MaxIce:



Fig. 54

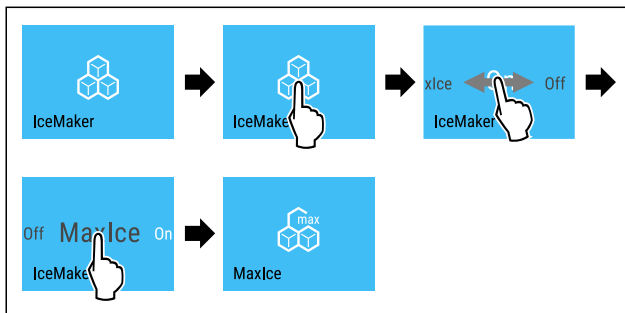


Fig. 55

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция IceMaker активирована вместе с MaxIce.

Если вы активировали MaxIce и хотите переключиться на IceMaker:

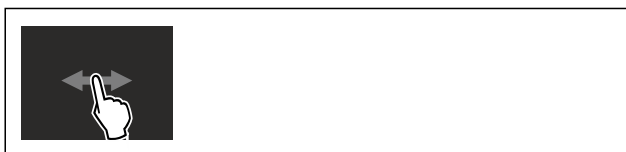


Fig. 56

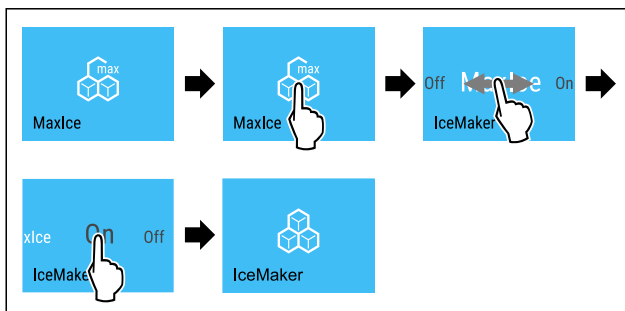


Fig. 57

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция IceMaker активирована.
- ▷ Функция MaxIce деактивирована.

### Деактивация IceMaker / MaxIce



Fig. 58

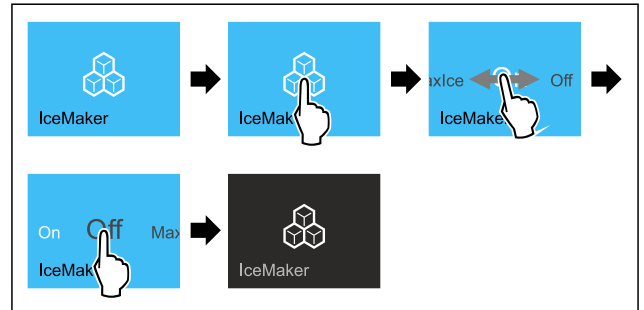


Fig. 59 Пример отображения с активированной функцией IceMaker

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- или-
- ▶ Деактивируйте при помощи приложения SmartDevice.
- ▷ IceMaker и MaxIce деактивированы.
- ▷ Текущее производство кубиков льда завершается.
- ▷ IceMaker автоматически отключается.

5

### Подача воды IceMaker

При помощи этой функции можно настроить подачу воды IceMaker. подача воды IceMaker регулирует подводимый поток воды. Можно внести изменение подачу воды IceMaker, если объем подаваемой воды не подходит к давлению воды или к размеру изготавливаемых кубиков льда.

Настройка подачи воды IceMaker при поставке – значение 5. Можно выбрать значение от 1 (минимальный поток) до 8 (максимальный поток).

### Регулировка подачи воды IceMaker

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- IceMaker введен в эксплуатацию. (см. 4.2 Ввод IceMaker в эксплуатацию)
- Функция IceMaker активирована. (см. IceMaker / MaxIce )



Fig. 60

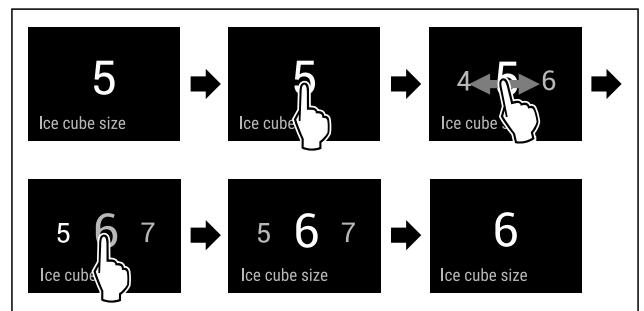


Fig. 61 Примерное изображение: переключение со значения 5 на значение 6.

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ подача воды IceMaker отрегулирована.



## TubeClean

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать TubeClean. При активации TubeClean производится очистка линий IceMaker.

### Активация TubeClean

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Подготовка к очистке IceMaker выполнена. (см. 9.4.5 Очистка IceMaker)
- Подготовлена пустая емкость объемом 1,5 л и высотой не более 10 см.
- ▶ Установите емкость в выдвижной ящик под IceMaker.



Fig. 62

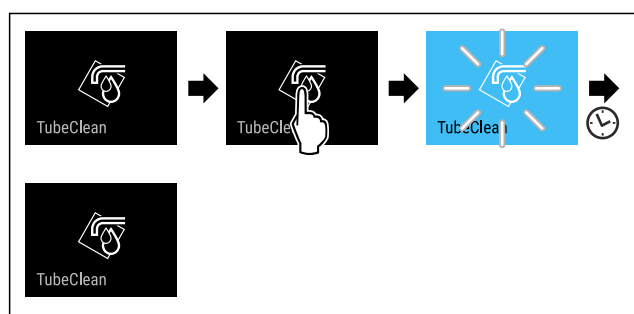


Fig. 63

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция TubeClean активирована.
- ▷ Цикл очистки запущен: Символ мигает, пока цикл очистки не будет автоматически завершен через 60 минут.
- ▷ По завершении цикла очистки: Устройство продолжает работать в обычном режиме.

### Деактивация TubeClean

TubeClean автоматически завершается по истечении 60 минут. Вы можете также в любое время деактивировать TubeClean во время процедуры очистки:

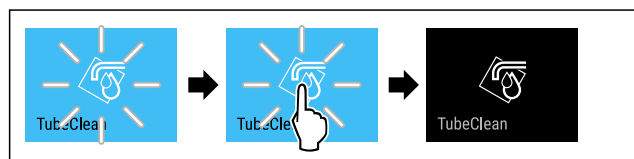


Fig. 64

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим TubeClean деактивирован: Цикл очистки прекращается.
- ▷ Устройство продолжает работать в обычном режиме.



## CleaningMode

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать режим CleaningMode. Режим CleaningMode позволяет выполнить комфортную очистку устройства. Данная настройка относится к холодильному отделению.

Применение:

- Очистите холодильное отделение. (см. 9.4 Чистка устройства)

Состояние устройства при активном режиме CleaningMode	Индикация статуса	непрерывно	показывает
Холодильное отделение выключено.			
Внутреннее освещение активировано.			
Напоминания и предупреждения не отображаются. Звуковой сигнал не раздается.			

Состояние устройства

### Активация CleaningMode



Fig. 65



Fig. 66

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Функция CleaningMode активирована.
- ▷ Индикация статуса непрерывно показывает CleaningMode.

### Деактивация CleaningMode

Режим CleaningMode автоматически деактивируется по истечении 60 минут. Вы можете также в любое время деактивировать CleaningMode вручную:



Fig. 67

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Режим CleaningMode деактивирован.
- ▷ Устройство охлаждает до предварительно заданной температуры.



## Яркость дисплея

При помощи этой функции можно плавно отрегулировать яркость дисплея.

Можно задать следующие ступени яркости:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (предварительная настройка)

### Настройка яркости дисплея



Fig. 68

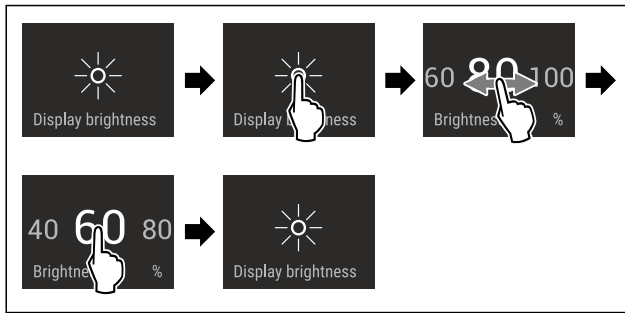


Fig. 69 Примерное изображение: переключение с 80 % на 60 %.

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Яркость дисплея отрегулирована.



## Сигнал открытой двери

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать сигнал открытой двери. Сигнал открытой двери раздается, когда дверь открыта слишком долго. Сигнал открытой двери в состоянии при поставке активирован. Можно настроить, насколько долго может быть открыта дверь, прежде чем раздастся сигнал открытой двери.

Можно настроить следующие значения:

- 1 минута
- 2 минуты
- 3 минуты
- Выкл.

### Настройка сигнала открытой двери



Fig. 70

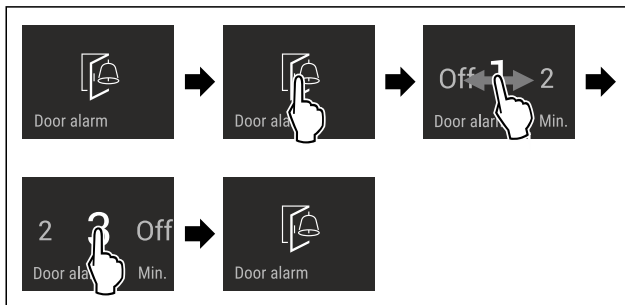


Fig. 71 Примерное изображение: переключение значения для сигнала открытой двери с 1 минуты на 3 минуты.

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Сигнал открытой двери настроен.

### Деактивация сигнала открытой двери



Fig. 73

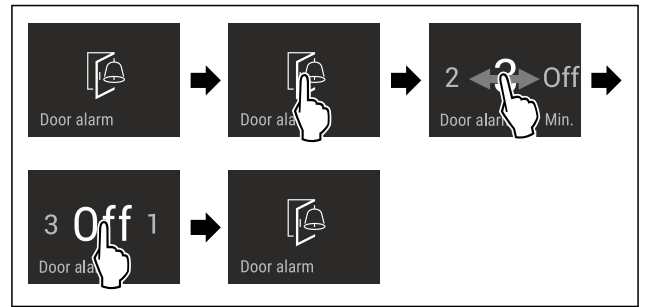


Fig. 74

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Сигнал открытой двери деактивирован.



## Блокировка ввода

При помощи этой функции можно активировать или деактивировать блокировку ввода. Блокировка ввода позволяет предотвратить непреднамеренное управление устройством, например, детьми.

Применение:

- Предотвращение непреднамеренного изменения функций.
- Предотвращение непреднамеренного выключения устройства.
- Предотвращение непреднамеренной настройки температуры.

### Активация блокировки ввода

При активации блокировки ввода можно переходить по меню, но нельзя выбирать другие функции или менять их.



Fig. 75

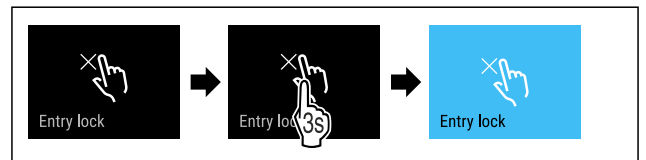


Fig. 76

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Блокировка ввода активирована.

### Деактивация блокировки ввода



Fig. 77

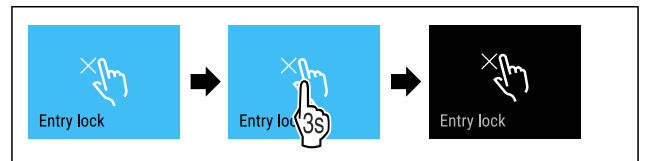


Fig. 78

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Блокировка ввода деактивирована.



## Язык

При помощи этой функции можно настроить язык индикации.

Можно задать следующие языки:

- немецкий
- английский
- французский
- испанский
- итальянский
- нидерландский
- чешский
- польский
- португальский
- русский
- китайский

### Настройка языка

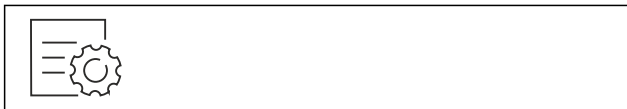


Fig. 79

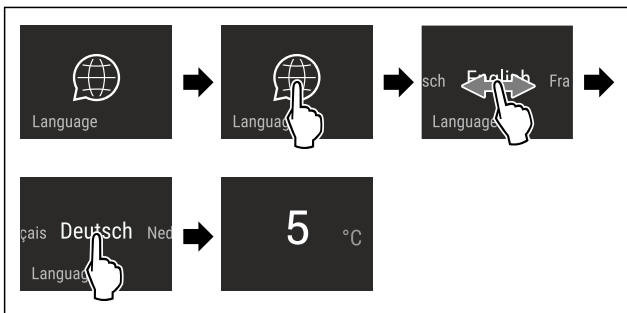


Fig. 80 Примерное изображение в зависимости от языка и температуры

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Язык настроен.
- ▷ На дисплее снова появляется индикация состояния.

### Сведения об устройстве

При помощи этой функции можно вывести на экран наименование модели, индекс, серийный и сервисный номер устройства. Эти сведения об устройстве требуются при обращении в сервисную службу. (см. 10.4 Сервисная служба)

При помощи этой функции можно также открыть дополнительное меню. (см. 3 Принцип функционирования Touch & SwiPe-дисплея)

### Просмотр сведений об устройстве



Fig. 81



Fig. 82

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ На дисплее отображаются сведения об устройстве.

### Программное обеспечение

При помощи этой функции можно вывести на экран информацию о версии программного обеспечения устройства.

### Отображение версии программного обеспечения



Fig. 83



Fig. 84

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ На дисплее отображается версия программного обеспечения.

### Напоминание

Напоминания отображаются акустически при помощи звукового сигнала и оптически при помощи символа на дисплее. Звуковой сигнал усиливается и становится громче, пока сообщение не будет завершено.

### Замена фильтра с активированным углем FreshAir

Сообщение появляется, когда требуется заменить воздушный фильтр.

- ▶ Замену воздушного фильтра следует производить каждые шесть месяцев.
- ▶ Подтвердите сообщение.
- ▷ Интервал техобслуживания начнется заново.
- ▷ Воздушный фильтр обеспечивает оптимальное качество воздуха в холодильнике.

### Активация настроек

- ▶ Активировать / деактивировать .

### Демо-режим

Демо-режим является специальной функцией для продавцов, которые хотят продемонстрировать функции устройства. При активации демо-режима все холодильные функции деактивированы.

Если при включении устройства в индикации статуса вы видите «Demo», значит демо-режим был активирован.

Если активировать и затем снова деактивировать демо-режим, то устройство будет сброшено до заводских настроек. (см. Сброс на заводские настройки)

### Активация демо-режима

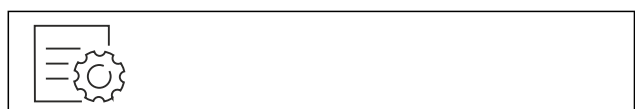


Fig. 85

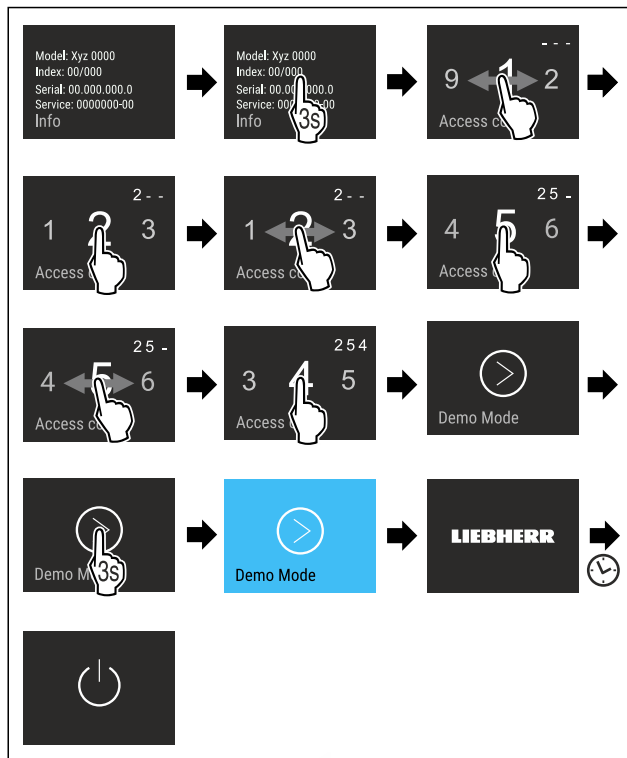


Fig. 86

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Демо-режим активирован.
- ▷ Устройство выключено.
- ▶ Включите устройство. (см. 4.1 Включение устройства (первый ввод в эксплуатацию))
- ▷ В индикация статуса появится «DEMO».

### Деактивация демо-режима

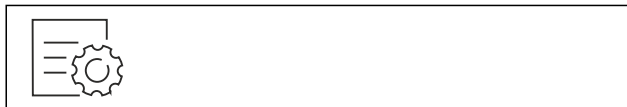


Fig. 87

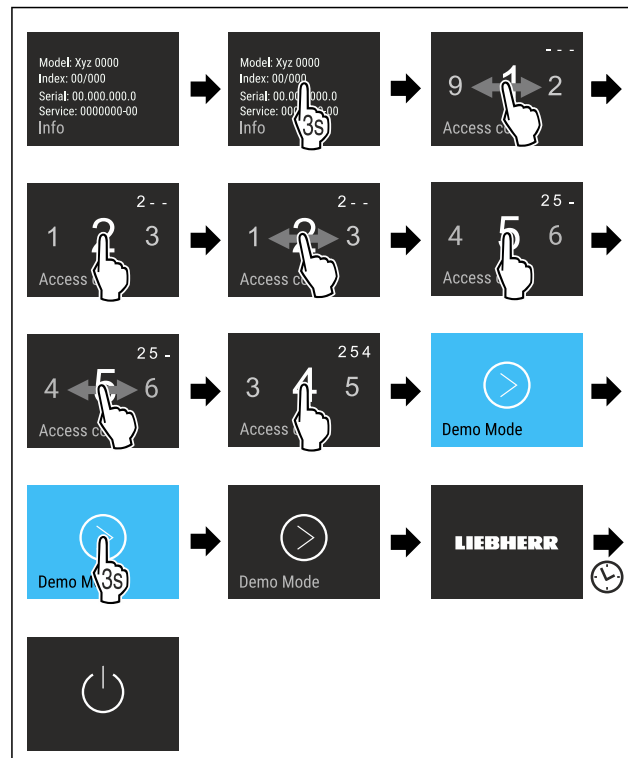


Fig. 88

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Демо-режим деактивирован.
- ▷ Устройство выключено.
- ▶ Включите устройство. (см. 4.1 Включение устройства (первый ввод в эксплуатацию))
- ▷ Устройство сброшено на заводские настройки.



### Сброс на заводские настройки

С помощью данной функции можно сбросить все настройки на заводские. Все ранее выполненные настройки будут сброшены до исходных настроек.

### Выполнение сброса

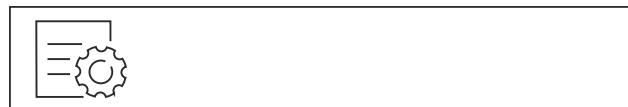


Fig. 89

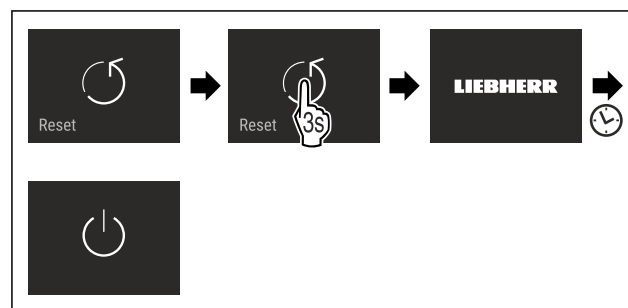


Fig. 90

- ▶ Выполните действия, как показано на рисунке.
- ▷ Устройство сброшено.
- ▷ Устройство выключено.
- ▶ Перезапустите устройство. (см. 4.1 Включение устройства (первый ввод в эксплуатацию))

## 7.3 Сообщения об ошибках

Сообщения об ошибках отображаются на дисплее. Имеется две категории сообщений об ошибках:

Категория	Значение
Сообщение	Напоминает об общих процессах. Можно выполнить данные процессы и тем самым устранить сообщение.
Предупреждение	Появляется при нарушениях функционирования. В дополнение к индикации на дисплее звучит сигнал. Звуковой сигнал становится громче, пока индикация не будет подтверждена касанием. Более простые нарушения функционирования пользователь может устранить самостоятельно. При наличии существенных нарушений функционирования необходимо связаться с сервисной службой.

### 7.3.1 Предупреждения



#### Закройте дверь

Сообщение появляется, когда дверь открыта слишком долго.

Время, через которое появится сообщение, может быть настроено.

- ▶ Завершение сигнала тревоги: Подтвердите сообщение. **-или-**
- ▶ Закройте дверь.



#### Нарушение электроснабжения

Сообщение появляется, когда температура замораживания поднялась по причине прерывания подачи тока. По окончании прерывания подачи тока устройство продолжит работу с заданной температурой.

- ▶ Завершение сигнала тревоги: Подтвердите сообщение.
- ▷ Появляется сигнал неправильной температуры (см. Сигнал неправильной температуры).



#### Сигнал неправильной температуры

Сообщение появляется, когда температура замораживания не соответствует установленной температуре.

Причиной различия температуры может быть следующая:

- Были заложены теплые свежие продукты.
- При сортировке и извлечении продуктов внутрь попало слишком много теплого комнатного воздуха.
- В течение долгого времени отсутствовало электроснабжение.
- Устройство неисправно.

При устранении причины устройство продолжит работу с заданной температурой.

- ▶ Подтвердите индикацию.
- ▷ Отобразится самая теплая температура.
- ▶ Заново подтвердите индикацию.
- ▷ Индикация статуса появляется.
- ▷ Отобразится текущая температура.



#### Ошибка

Сообщение появляется при наличии ошибки устройства. Конструктивный элемент устройства имеет ошибку.

- ▶ Откройте дверь.
- ▶ Запишите код ошибки.
- ▶ Подтвердите сообщение.

- ▷ Звуковой сигнал прекращается.
- ▷ Появляется индикация состояния.
- ▶ Закройте дверь.
- ▶ Обратитесь в сервисную службу. (см. 10.4 Сервисная служба)

### 7.3.2 Сообщения



#### Установка выдвижного ящика IceMaker

Данное сообщение появляется, когда выдвижной ящик IceMaker открыт.

- ▶ Вдвиньте выдвижной ящик IceMaker.
- ▷ Сообщение погаснет.
- ▷ IceMaker производит кубики льда.

## 8 Оснащение

### 8.1 Полки в дверях

#### 8.1.1 Перестановка / извлечение полок на двери

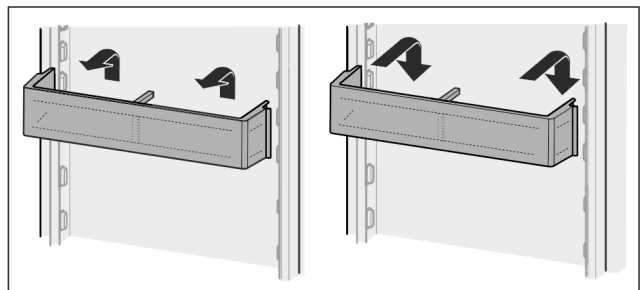


Fig. 91

- ▶ Сдвиньте полку вверх.
- ▶ Потянуть вперед.
- ▶ Установка осуществляется в обратной последовательности.

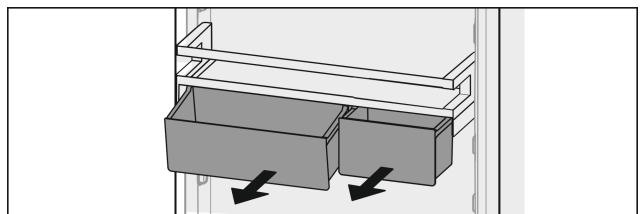


Fig. 92

Можно использовать как только один ящик VarioBox, так и оба. Если требуется поставить особо высокие бутылки, то подвешивайте над полкой для бутылок только один ящик.

#### Перестановка полок с ящиками VarioBox:

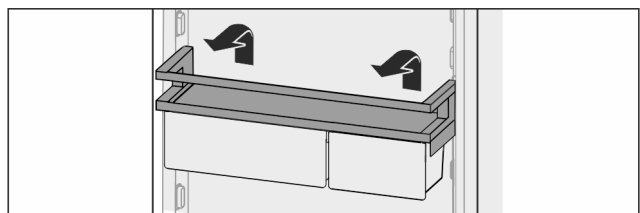


Fig. 93

- ▶ Извлечь движением вверх.
- ▶ Снова вставьте в любом положении.

#### Перестановка VarioBoxen:

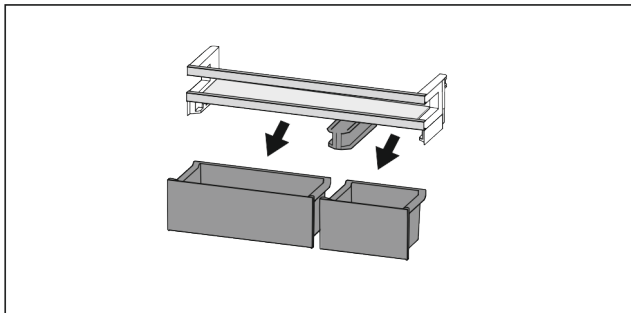


Fig. 94

Если дверная полка извлечена:

- ▶ Извлечь ящик.

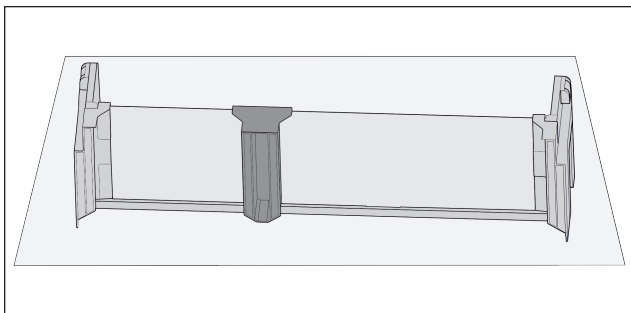


Fig. 95

- ▶ Положите полку на стол.

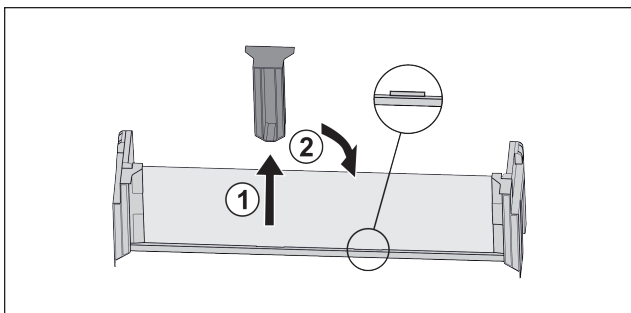


Fig. 96

- ▶ Снимите среднюю поддерживающую деталь Fig. 96 (1).
- ▶ Вставьте среднюю поддерживающую деталь во вторую позицию Fig. 96 (2).

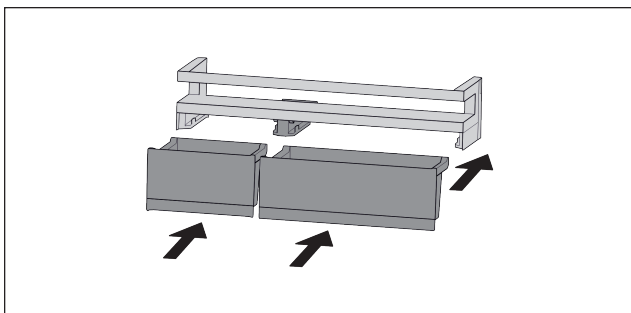


Fig. 97

- ▶ Заменить ящик.

## 8.1.2 Разборка полок на дверях

Полки на дверях можно разобрать, чтобы выполнить очистку.

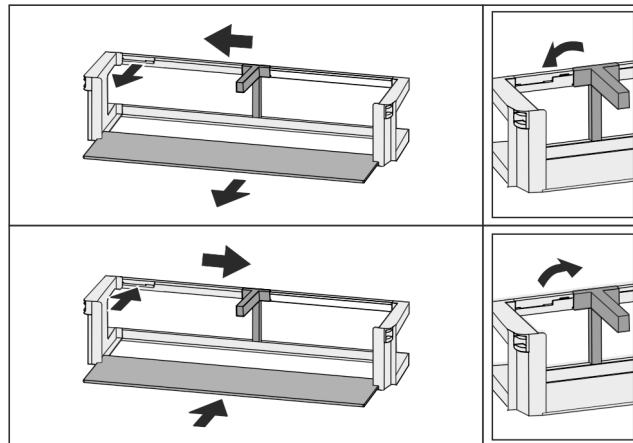


Fig. 98

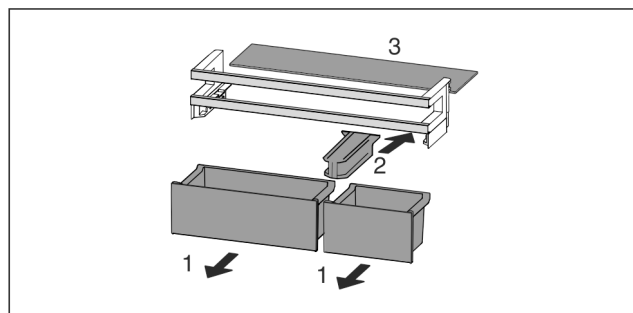


Fig. 99

- ▶ Разборка полок на дверях.

## 8.2 Съёмные полки

### 8.2.1 Перемещение / извлечение съёмных полок

Съёмные полки защищены от случайного вытаскивания с помощью стопоров.

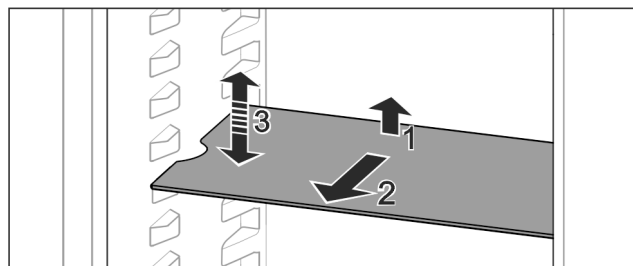


Fig. 100

- ▶ Приподнимите съёмную полку и потяните движением на себя.
- ▷ Боковое отверстие совпадает с положением полки.
- ▶ Перемещение съёмной полки: Поднимите или опустите на любую высоту и вставьте.

-или-

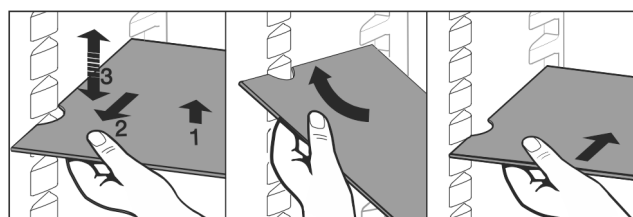


Fig. 101

- ▶ Полное извлечение съёмной полки: Вытяните движением вперед.

- ▶ Облегченное извлечение: Съемную полку выставить под углом.
- ▶ Установка съёмных полок на место: Вставьте до упора.
- ▷ Стопоры показывают вниз.
- ▷ Стопоры лежат за передней опорной поверхностью.

## 8.3 Разделяемая съемная полка

### 8.3.1 Используйте разделяемую съемную полку

Съемные полки защищены от случайного вытаскивания с помощью стопоров.

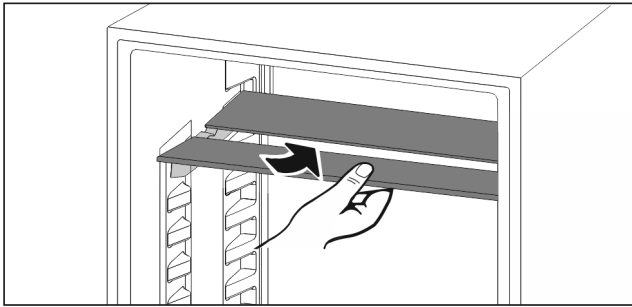


Fig. 102

- ▶ Разделяемую съемную полку вставьте снизу согласно рисунку.

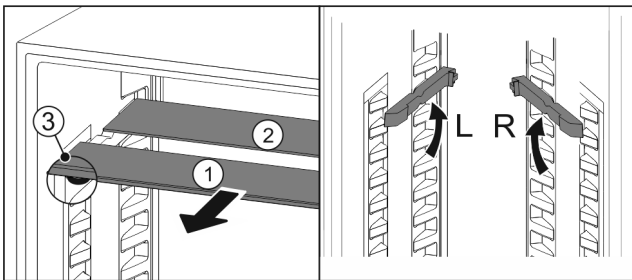


Fig. 103

#### Переместите в верхнее положение:

- ▶ По одной извлеките Fig. 103 (1) стеклянные панели движением вперед.
- ▶ Выньте опорные шины из фиксатора и установите на нужной высоте.
- ▶ Вставьте стеклянные панели по отдельности по очереди.
- ▷ Плоские стопоры спереди, прямо за опорной шиной.
- ▷ Высокие стопоры сзади.

#### Используйте обе полки для хранения:

- ▶ Одной рукой возьмите нижнюю стеклянную панель и потяните вперед.
- ▷ Стеклянная панель Fig. 103 (1) с декоративной планкой лежит спереди.
- ▷ Стопоры Fig. 103 (3) показывают вниз.

## 8.4 Место для противня

Над выдвижными ящиками есть место для противня Fig. 1 (6).

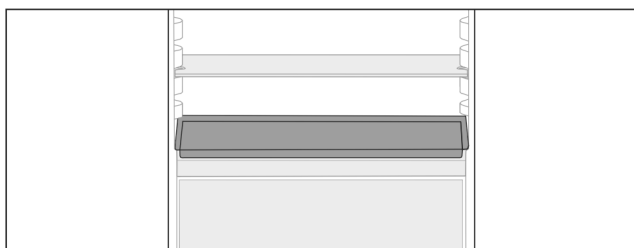


Fig. 104

Убедитесь, что выполнены следующие условия:

- Соблюдены максимальные размеры для противня (см. 10.1 Технические данные).
- Противень охлажден до комнатной температуры.
- Самая нижняя полка на двери поставлена минимум на одну позицию выше.

Если дверь открыта на 90°:

- ▶ Засунуть противень на самую нижнюю боковую полку.

-или-

Если противень прилегает не равномерно:

- ▶ Используйте опорные шины из набора принадлежностей.

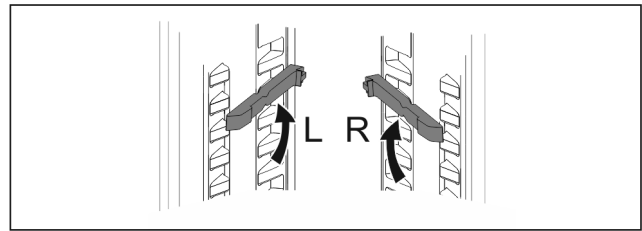


Fig. 105

- ▶ Зафиксировать опорные шины на самой нижней полке.
- Если дверь открыта на 90°:
- ▶ Засунуть противень на опорные шины.

## 8.5 Сменная полка для хранения бутылок

### 8.5.1 Использование полки для бутылок

На днище холодильного отделения по выбору можно установить сменное отделение для бутылок или стеклянную пластину.

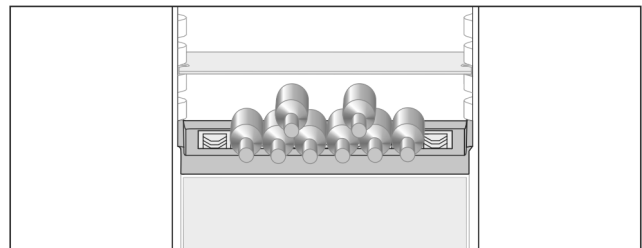


Fig. 106

- ▶ Стеклянную пластину извлеките и храните отдельно.
- ▶ Бутылки укладывайте дном к задней стенке.

#### Указание

Если бутылки выступают вперед за пределы отделения для бутылок:

- ▶ Переставьте нижнюю полку на двери на одну позицию вверх.

### 8.5.2 Извлечение полки для бутылок

Полку для бутылок можно снять для очистки.

- ▶ Извлечь стеклянную панель над полкой для бутылок.

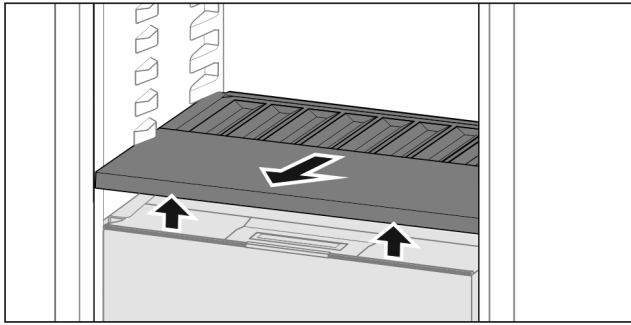


Fig. 107

- ▶ Приподнимите полку для бутылок спереди и извлеките.

### Указание

Liebherr рекомендует:

На расположенную ниже крышку отделения товары не ставить.

### 8.5.3 Установка полки для бутылок

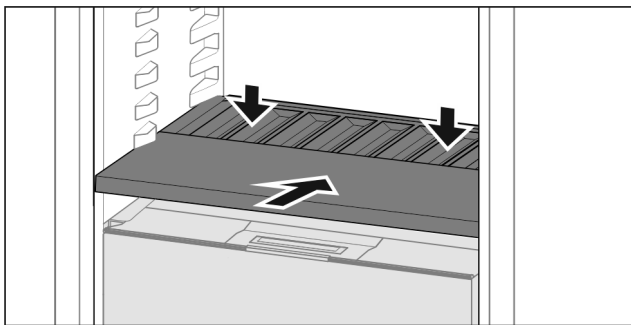


Fig. 108

- ▶ Вдвиньте полку для бутылок до упора и придавите вниз.
- ▷ Штекеры сзади на полке для бутылок соединены автоматически.
- ▷ Светодиод горит.

## 8.6 Выдвижные ящики

Вы можете извлечь выдвижные ящики для очистки.

Вы можете извлечь выдвижные ящики, чтобы использовать VarioSpace.

Извлечение и вставка выдвижных ящиков отличаются в зависимости от выдвижной системы. Ваше устройство может иметь разные выдвижные системы.

### Указание

При недостаточной вентиляции потребление электроэнергии повышается, и производительность охлаждения снижается.

- ▶ Оставить самый нижний выдвижной ящик в устройстве!
- ▶ Вентиляционный воздушный зазор внутри на задней стенке всегда должен оставаться свободным!

### 8.6.1 Выдвижной ящик на дне устройства или стеклянной пластине

Выдвижной ящик движется прямо по дну устройства или по стеклянную пластине. Направляющих нет.

Если Вы извлекаете выдвижные ящики, Вы можете использовать находящиеся под ними стеклянные пластины в качестве съемных полок.

### Извлечение выдвижного ящика

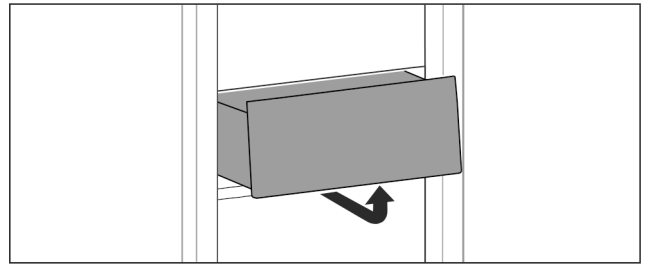


Fig. 109

- ▶ Извлекайте выдвижной ящик, как показано на рисунке.

### Вставка выдвижного ящика

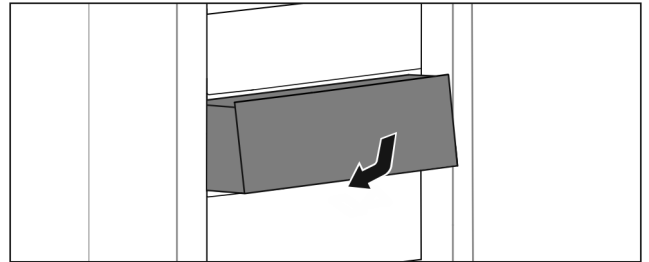


Fig. 110

- ▶ Вставить выдвижной ящик, как показано на рисунке.

### 8.6.2 Выдвижной ящик на телескопических направляющих

Выдвижной ящик движется посредством выдвижных направляющих (телескопических направляющих). Есть телескопические направляющие с полным выдвижением и телескопические направляющие с частичным выдвижением. Выдвижные ящики с полным выдвижением могут быть полностью вытянуты из устройства. Выдвижные ящики с частичным выдвижением могут быть вытянуты из устройства не полностью. Какая система установлена на Вашем устройстве, зависит от типа устройства.

#### Полное выдвижение\*

Вы распознаете полное выдвижение по зажиму, который находится соответственно сзади слева и справа на направляющей.

#### Извлечение выдвижного ящика

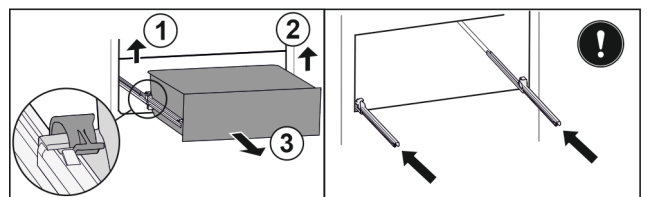


Fig. 111

- ▶ Вытяните выдвижной ящик до упора.
- ▶ Приподнимите левый зажим и одновременно вытяните движением вперед выдвижной ящик слева. Fig. 111 (1)
- ▶ Приподнимите правый зажим и одновременно вытяните движением вперед выдвижной ящик справа. Fig. 111 (2)
- ▶ Извлеките выдвижной ящик движением вперед. Fig. 111 (3)
- ▶ Вставьте направляющие.

## Вставка выдвижного ящика

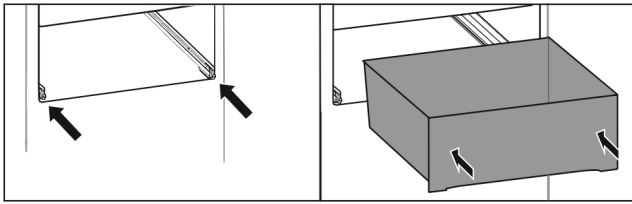


Fig. 112

- ▶ Вставьте направляющие.
- ▶ Установите выдвижной ящик на направляющие.
- ▶ Вставьте выдвижной ящик движением назад.
- ▷ Выдвижной ящик зафиксируется со щелчком.

## Частичное выдвижение холодильного отделения\*

### Извлечение выдвижного ящика

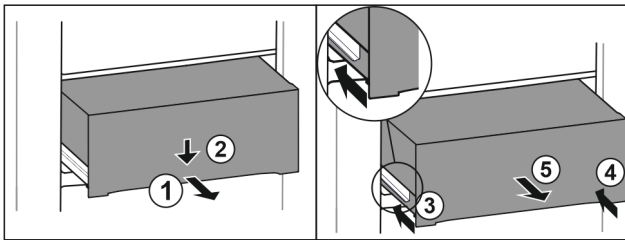


Fig. 113

- ▶ Вытяните выдвижной ящик наполовину. Fig. 113 (1)
- ▶ Вдавите выдвижной ящик в передней части вниз. Fig. 113 (2)
- ▶ Задвиньте левую направляющую прим. на 2 см. Fig. 113 (3)
- ▶ Задвиньте правую направляющую прим. на 2 см. Fig. 113 (4)
- ▶ Извлеките выдвижной ящик движением вперед. Fig. 113 (5)

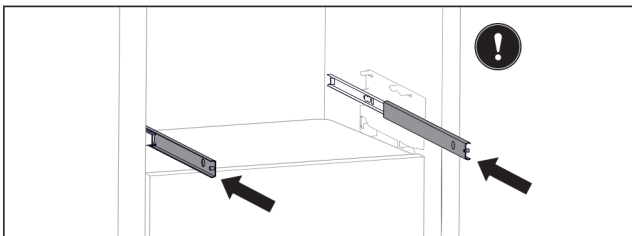


Fig. 114

Если после извлечения выдвижного ящика направляющие еще не вставлены полностью:

- ▶ Вставьте направляющие полностью.

## Вставка выдвижного ящика

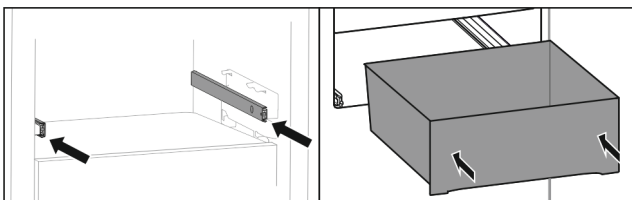


Fig. 115

- ▶ Вставьте направляющие.
- ▶ Установите выдвижной ящик на направляющие.
- ▶ Вставьте выдвижной ящик движением назад.

## Частичное выдвижение морозильного отделения

### Указание

Если магнит на верхнем выдвижном ящике морозильного отделения поврежден или удален, возникнут неисправности датчиков дверцы.

- ▶ Не допускайте повреждения или удаления магнита.

## Извлечение выдвижного ящика

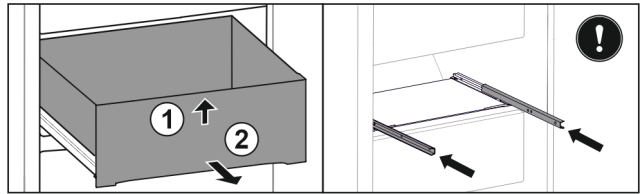


Fig. 116

Если выдвижной ящик в морозильном отделении находится сверху:

- ▶ Вытяните выдвижной ящик до упора.
- ▶ Приподнимите выдвижной ящик спереди. Fig. 116 (1)
- ▶ Извлеките выдвижной ящик движением вперед. Fig. 116 (2)
- ▶ Вставьте направляющие.

-или-

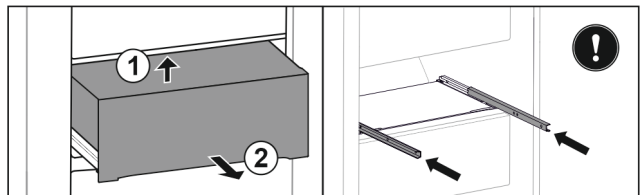


Fig. 117

Если выдвижной ящик в морозильном отделении находится посередине:

- ▶ Вытяните выдвижной ящик наполовину.
- ▶ Приподнимите выдвижной ящик сзади снизу. Fig. 117 (1)
- ▶ Извлеките выдвижной ящик движением вперед. Fig. 117 (2)
- ▶ Вставьте направляющие.

## Вставка выдвижного ящика

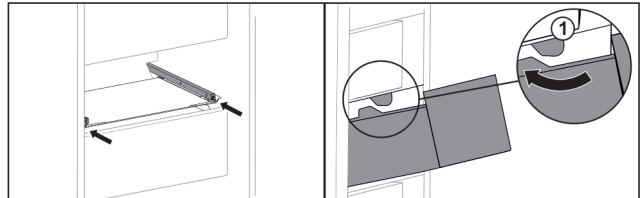


Fig. 118

- ▶ Вставьте направляющие.
- ▶ Обведите выдвижной ящик вокруг стопора Fig. 118 (1).
- ▶ Установите выдвижной ящик на направляющие.
- ▶ Вставьте выдвижной ящик движением назад.

## 8.7 Крышка Fruit & Vegetable-Safe

Крышку отделения можно снять для очистки.

### 8.7.1 Извлечение крышки отделения

Убедитесь, что выполнены следующие условия:

- Отделение для бутылок извлечено (см. 8.5 Сменная полка для хранения бутылок).

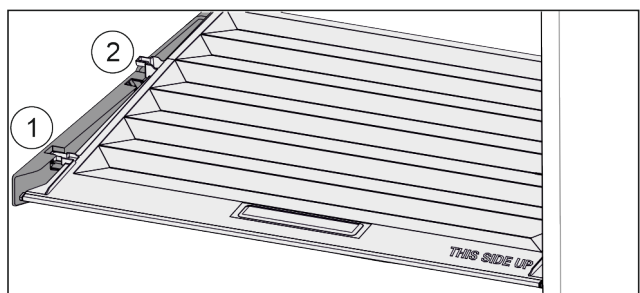


Fig. 119

Если выдвигные ящики извлечены:

- ▶ Потянуть крышку до отверстия в поддерживающих деталях вперед Fig. 119 (1).
- ▶ Поднять сзади снизу и извлечь Fig. 119 (2) движением вверх.

## 8.7.2 Вставка крышки отделения



Fig. 120

Если надпись THIS SIDE UP сверху:

- ▶ Вставить поперечные ребра крышки через отверстие заднего держателя Fig. 120 (1) и защелкнуть спереди в держателе Fig. 120 (2).
- ▶ Перевести крышку в нужное положение (см. 8.8 Регулировка влаги).

## 8.8 Регулировка влаги

Влажность пользователь может регулировать самостоятельно через перестановку крышки отделения в выдвигном отделении.

Крышка отделения находится прямо на выдвигном ящике и может быть прикрыта съемными полками или дополнительными выдвигными ящиками.

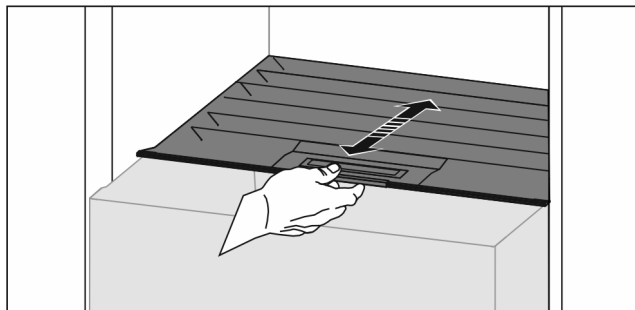


Fig. 121

### Низкая влажность воздуха

- ▶ Открыть выдвигной ящик.
- ▶ Потянуть крышку отделения вперед.
- ▷ При закрытом выдвигном ящике: Зазор между крышкой и ящиком.
- ▶ Деактивировать HydroBreeze.
- ▷ Влажность воздуха в Safe уменьшается.

### Высокая влажность воздуха

- ▶ Открыть выдвигной ящик.
- ▶ Сдвиньте крышку отделения назад.
- ▷ При закрытом выдвигном ящике: Крышка плотно прикрывает ящик.
- ▶ Активировать HydroBreeze.
- ▷ Влажность воздуха в Safe увеличивается.
- Если в отделении слишком много влаги:
- ▶ Выбрать настройку для «меньшей влажности воздуха».

-или-

- ▶ Стереть воду салфеткой.

### Указание

С настройкой «низкая влажность воздуха» отделение Fruit & Vegetable-Safe можно использовать также как Meat & Dairy-Safe.

- ▶ Настроить «низкую влажность воздуха».

## 8.9 HydroBreeze

HydroBreeze затуманивает охлаждаемые продукты и обеспечивает влагу в отделении.

HydroBreeze и соответствующий бак для воды находятся в сменной полке для хранения бутылок.

Убедиться, что выполнены следующие условия:

- Бак для воды почищен (см. 9.4.3 Очистка оснащения).
- Бак для воды зафиксирован надлежащим образом.
- Влажность настроена на «высокая влажность воздуха» (см. 8.8 Регулировка влаги).
- Функция HydroBreeze активирована (см. HydroBreeze).

### 8.9.1 Наполнение бака водой



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Загрязненная вода!

Отравления.

- ▶ Заполнять только питьевой водой.
- ▶ HydroBreeze деактивировано: Опорожнить бак для воды.
- ▶ HydroBreeze длительное время не используется: Опорожнить бак для воды.

#### ВНИМАНИЕ

Жидкости с содержанием сахара!

Повреждение HydroBreeze.

- ▶ Заполнять только питьевой водой.

### Указание

Благодаря использованию фильтрованной декарбонизированной воды обеспечивается наивысшее качество питьевой воды для безотказной работы HydroBreeze.

Такое качество воды можно достичь при использовании фильтра для воды, доступного в специализированных магазинах.

- ▶ Емкость для воды заполнять фильтрованной декарбонизированной питьевой водой.

Бак для воды установлен в сменной полке для хранения бутылок (см. 1.2 Обзор устройства и оснащения).

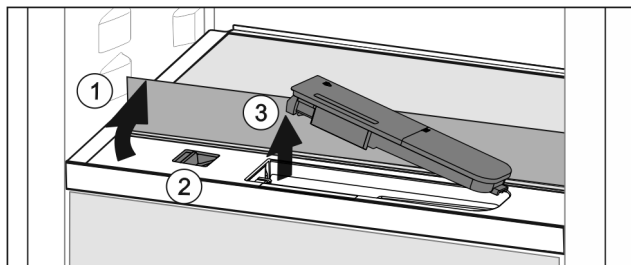


Fig. 122

- ▶ Нажмите на задний левый угол передней стеклянной панели.
- ▷ Стеклянная панель складывается спереди вверх.
- ▶ Поднять стеклянную панель и откинуть до упора назад Fig. 122 (1).
- ▷ Стеклянная панель стоит вертикально.
- ▶ Сдвиньте ползунок Fig. 122 (2) влево.
- ▷ Бак для воды выходит из углубления.
- ▶ Вынуть бак для воды Fig. 122 (3).
- ▶ Очистить бак для воды (см. 9.4.3 Очистка оснащения).

Угловое отверстие:

- ▶ Залить питьевую воду до отметки.
- ▶ Вставить бак для воды в углубление, сначала дном.
- ▶ Медленно опустить переднюю часть и вдавить бак.
- ▷ Бак для воды зафиксирован.

## 8.9.2 Разборка бака для воды

Бак для воды можно разобрать, чтобы выполнить очистку.

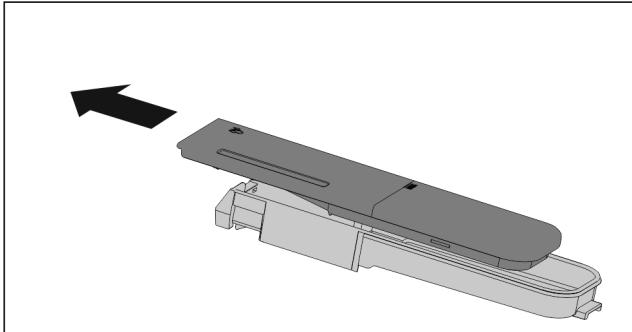


Fig. 123

- ▶ Разобрать бак для воды.

## 8.10 Стеклоплатины

Вы можете извлечь стеклянные пластины под выдвижными ящиками для очистки.

Вы можете извлечь стеклянные пластины под выдвижными ящиками, чтобы использовать VarioSpace.

### 8.10.1 Извлечение/установка стеклянной пластины

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Стеклянная пластина под выдвижным ящиком: Выдвижной ящик извлечен. (см. 8.6 Выдвижные ящики)

#### Извлечение стеклянной пластины

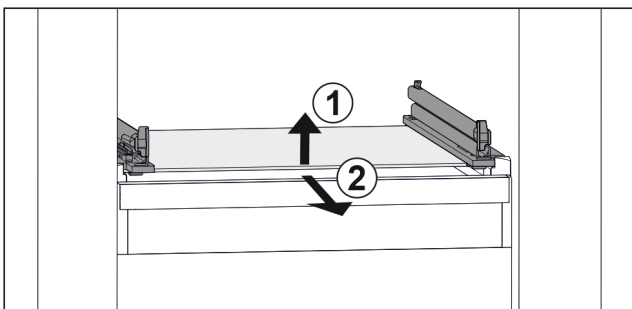


Fig. 124 Примерное отображение стеклянной пластины

- ▶ Приподнимите стеклянную пластину спереди. Fig. 124 (1)
- ▶ Извлеките стеклянную пластину движением вперед. Fig. 124 (2)

#### Вставка стеклянной пластины

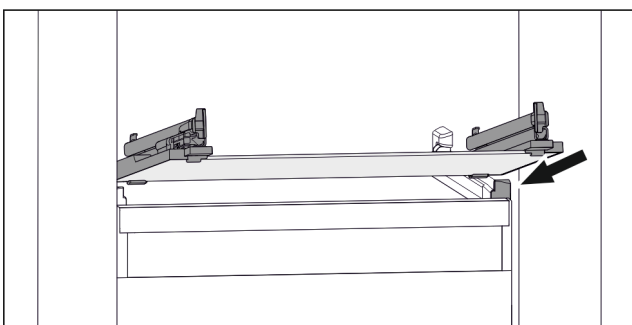


Fig. 125 Примерное отображение стеклянной пластины

- ▶ Наклоняя вниз, установите стеклянную пластину за стопоры. (см. Fig. 125)
- ▶ Опустите стеклянную пластину.
- ▶ Вставьте стеклянную пластину движением назад.

## 8.11 IceMaker

IceMaker служит исключительно для приготовления кубиков льда в количестве, необходимом в домашнем хозяйстве.

Убедитесь, что выполнены следующие условия:

- IceMaker почищен (см. 9 Уход) .
- Выдвижной ящик IceMaker очищен.
- Выдвижной ящик IceMaker полностью вставлен.

### 8.11.1 Приготовление кубиков льда

Производственная мощность зависит от температуры замораживания. Чем ниже температура, тем больше кубиков льда можно приготовить в определенный период времени.

После того, как IceMaker был включен в первый раз, может пройти 24 часа до того, как будут приготовлены первые кубики льда.

- ▶ Активировать функцию IceMaker .
- ▶ Приготовление многих кубиков льда: Активировать функцию MaxIce .
- ▶ Приготовление многих кубиков льда: Засунуть или извлечь разделитель в выдвижном ящике IceMaker.
- ▶ Равномерно распределить кубики льда в выдвижном ящике для увеличения заполнения.
- ▶ Закрыть выдвижной ящик: IceMaker начинает снова автоматическое производство.

#### Указание

Когда достигается определенный уровень заполнения в выдвижном ящике IceMaker, процесс изготовления кубиков льда прекращается. IceMaker не заполняет выдвижной ящик до краев.

### 8.11.2 Использование выдвижного ящика при деактивированной функции IceMaker

При деактивированной функции IceMaker можно использовать весь выдвижной ящик IceMaker в качестве ящика для заморозки.

- ▶ Деактивируйте IceMaker. (см. Деактивация IceMaker / MaxIce)

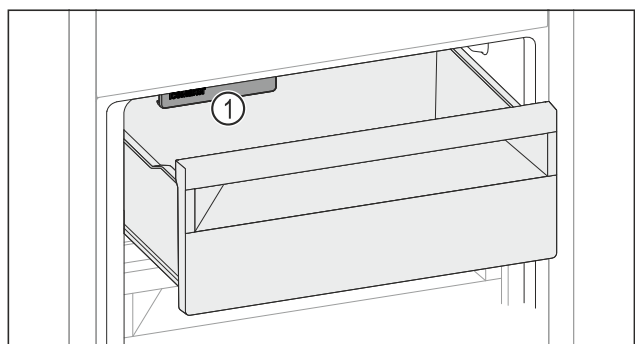


Fig. 126

- ▶ Уложите продукты в выдвижной ящик. При помещении продуктов в левую часть выдвижного ящика:
- ▶ Учитывайте IceMaker Fig. 126 (1).

## 8.12 VarioSpace

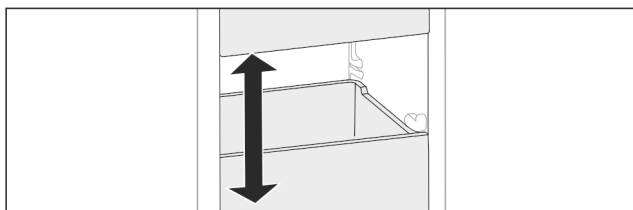


Fig. 127

Вы можете извлекать из устройства выдвижные ящики и стеклянные панели. Так Вы получите место для крупных продуктов, например, птицы, мяса, крупных частей дичи и высоких хлебобулочных изделий. Благодаря этому их можно замораживать целиком, а затем использовать целиком.

► Учитывайте пределы нагрузки на выдвижные ящики и стеклянные панели (см. 10.1 Технические данные) .

## 8.13 Отделение для масла

### 8.13.1 Открыть / закрыть отделение для масла

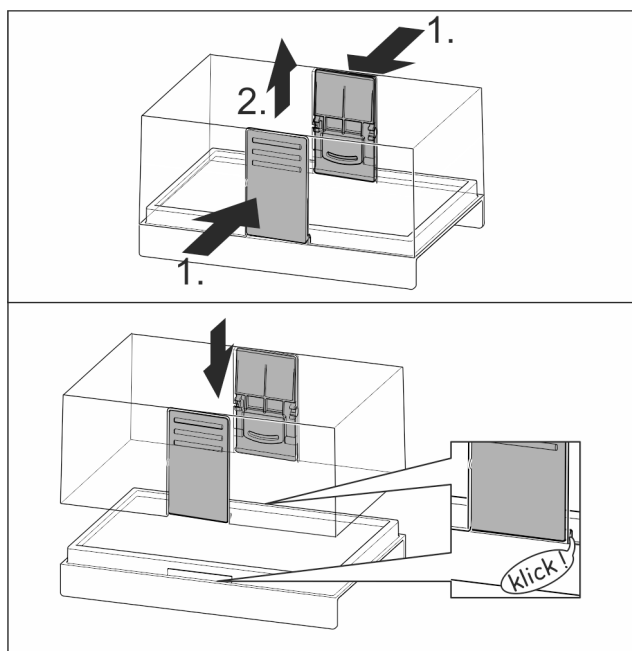


Fig. 128

### 8.13.2 Разборка отделения для масла

Отделение для масла можно разобрать, чтобы выполнить очистку.

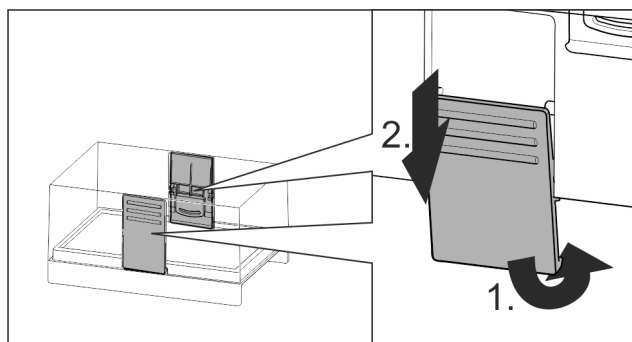


Fig. 129

► Разборка отделения для масла.

## 8.14 Контейнер для яиц

Контейнер для яиц можно извлекать и поворачивать. Обе части контейнера для яиц можно использовать для маркировки, например даты покупки.

### 8.14.1 Использование контейнера для яиц

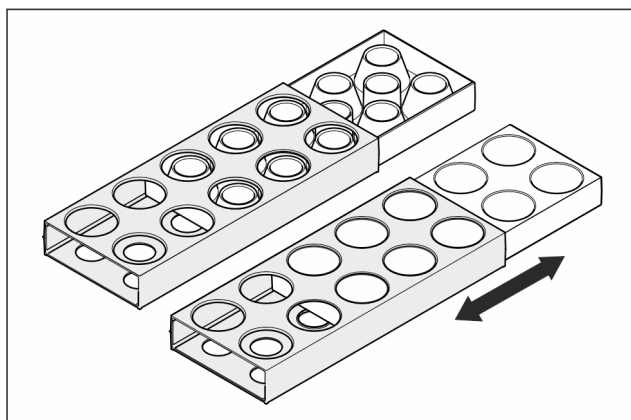


Fig. 130

► Верхняя сторона: Хранить куриные яйца.  
► Нижняя сторона: Хранить перепелиные яйца.

## 8.15 Держатель для бутылок

### 8.15.1 Использование держателя для бутылок

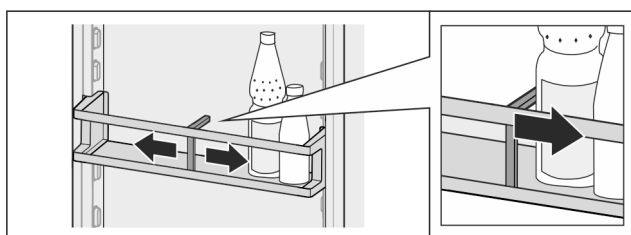


Fig. 131

► Надвинуть держатель для бутылок на бутылки.  
▷ Бутылки не опрокидываются.

### 8.15.2 Извлечение держателя для бутылок

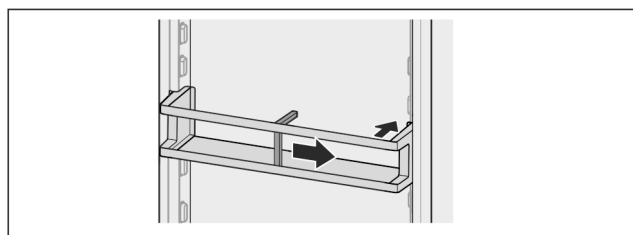


Fig. 132

► Подвинуть держатель для бутылок полностью вправо до самого края.  
► Извлекайте движением назад.

## 8.16 FlexSystem

### 8.16.1 Применение FlexSystem

FlexSystem поддерживает упорядоченное, гибкое хранение и сортировку пищевых продуктов. Она позволяет четкое разделение например по фруктам, овощам или сроку пригодности.

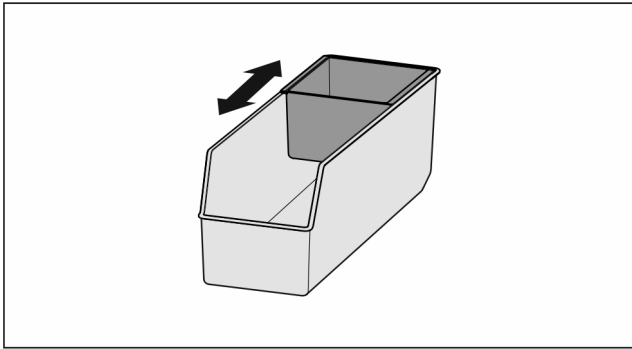


Fig. 133

- ▶ Переместите внутреннюю ванночку.

## 8.16.2 Извлечь FlexSystem

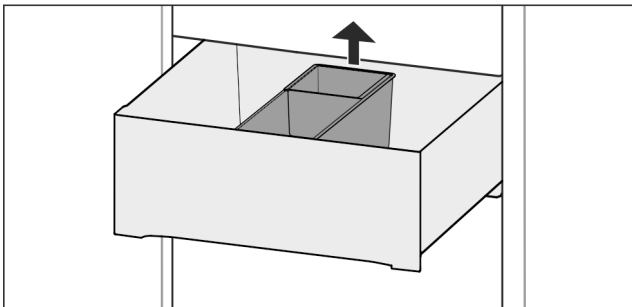


Fig. 134

- ▶ Поднять FlexSystem сзади.
- ▶ Извлекайте движением вверх.

## 8.16.3 Вставить FlexSystem

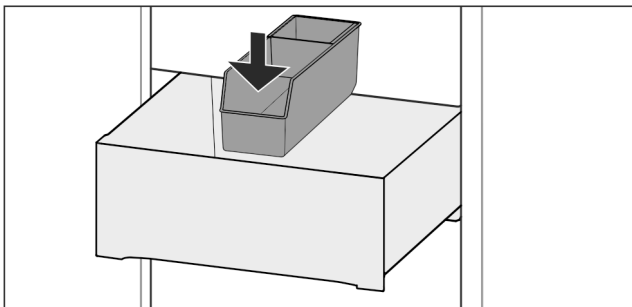


Fig. 135

- ▶ Вставить FlexSystem сначала спереди.
- ▶ Опустить заднюю часть.

## 8.16.4 Разборка FlexSystem

FlexSystem можно разобрать, чтобы выполнить очистку.

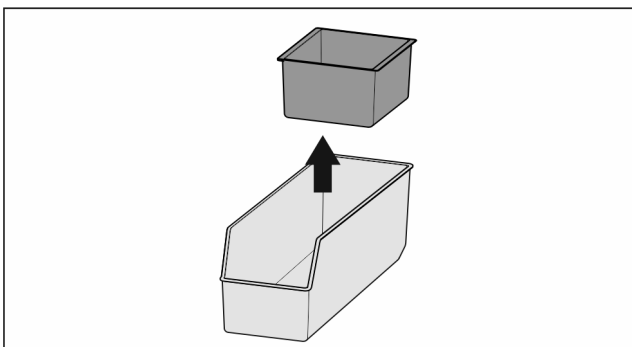


Fig. 136

- ▶ Разобрать FlexSystem.

## 8.17 Аккумулятор холода

При отсутствии напряжения аккумуляторы холода предотвращают слишком быстрое повышение температуры.

Аккумуляторы холода находятся в выдвижном ящике.

Вы можете хранить аккумуляторы холода на подносе для замораживания.

### 8.17.1 Использование аккумулятора холода

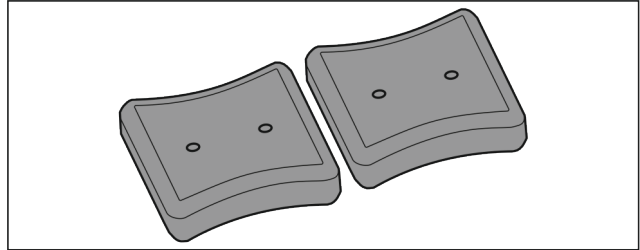


Fig. 137

Если аккумуляторы холода промерзли:

- ▶ Уложите в верхний передний отсек морозильного отделения на продукты для замораживания.

## 8.18 Гибкий разделитель отделения для льда

Выдвижной ящик для приготовления кубиков льда устройства IceMaker имеет гибкий разделитель отделения для льда. Это позволяет при необходимости хранить большое количество кубиков льда или дополнительных продуктов питания. Разделитель отделения для льда можно сдвинуть или извлечь.

### 8.18.1 Смещение гибкого разделителя отделения для льда

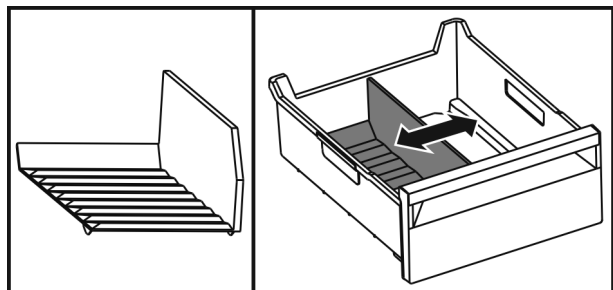


Fig. 138 Примерное изображение разделителя отделения для льда

- ▶ Сместите разделитель отделения для льда в требуемую позицию.

### 8.18.2 Извлечение гибкого разделителя отделения для льда

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Выдвижное отделение для кубиков льда извлечено. (см. 8.6 Выдвижные ящики)

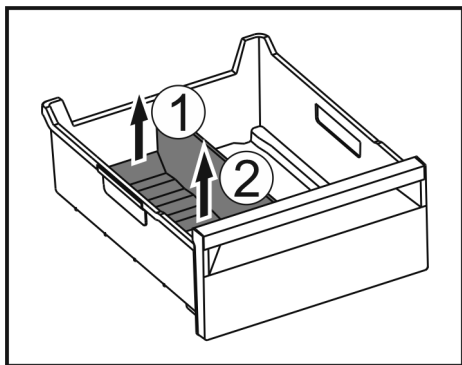


Fig. 139

- ▶ Приподнимите заднюю часть разделителя отделения для льда. Fig. 139 (1)
- ▶ Извлеките разделитель отделения для льда движением вверх. Fig. 139 (2)

### 8.18.3 Установка гибкого разделителя отделения для льда

Убедитесь, что выполнены следующие исходные условия:

- Выдвижное отделение для кубиков льда извлечено. (см. 8.6 Выдвижные ящики)

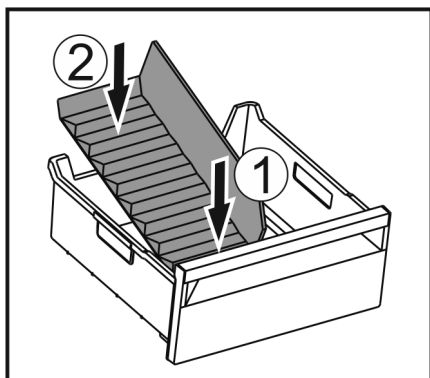


Fig. 140

- ▶ Установите переднюю часть разделителя отделения для льда. Fig. 140 (1)
- ▶ Опустите заднюю часть разделителя отделения для льда на дно выдвижного ящика. Fig. 140 (2)

## 9 Уход

### 9.1 FreshAir-Фильтр с активированным углем

FreshAir-Фильтр с активированным углем находится в отделении над вентилятором.

Он обеспечивает оптимальное качество воздуха.

- Фильтр с активированным углем менять каждые 6 месяцев.  
При активированном напоминании о необходимости замены появляется сообщение на индикации.
- Фильтр с активированным углем можно утилизировать с обычным бытовым мусором.

#### Указание

Фильтр с активированным углем FreshAir можно получить в магазине Liebherr-Hausgeräte по ссылке [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

### 9.1.1 Извлечение фильтра с активированным углем FreshAir

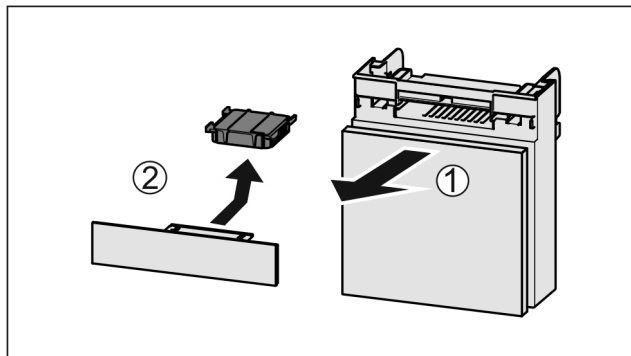


Fig. 141

- ▶ Вытянуть Fig. 141 (1) отделение движением вперед.
- ▶ Извлечение Fig. 141 (2) фильтра с активированным углем.

### 9.1.2 Вставка фильтра с активированным углем FreshAir

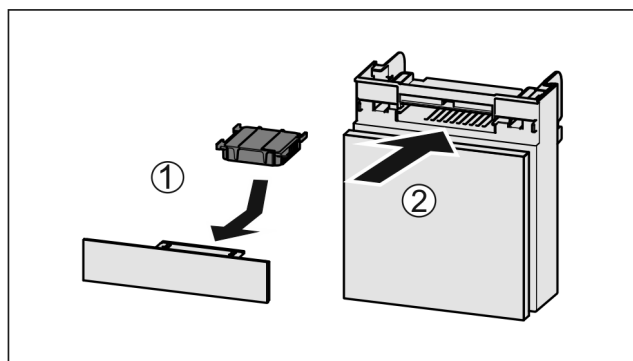


Fig. 142

- ▶ Установите фильтр с активированным углем, как показано на рисунке Fig. 142 (1).
- ▷ Фильтр с активированным углем ощутимо фиксируется.  
Если фильтр с активированным углем показывает вниз:
- ▶ Вставьте отделение Fig. 142 (2).
- ▷ Фильтр с активированным углем теперь готов к работе.

## 9.2 Разборка/сборка выдвижных систем

### 9.2.1 Указания по разборке

Вы можете разобрать некоторые выдвижные системы для очистки. Ваше устройство может иметь разные выдвижные системы.

Следующие выдвижные системы являются разборными или неразборными:

Выдвижная система	разборная / неразборная
Выдвижной ящик на дне устройства или стеклянной пластине	неразборная
Полное выдвижение*	неразборная*
Частичное выдвижение холодильного отделения*	неразборная*

Выдвижная система	разборная / неразборная
Частичное выдвижение морозильного отделения	разборная (см. Частичное выдвижение морозильного отделения)

## 9.2.2 Выдвижной ящик на телескопических направляющих

### Частичное выдвижение морозильного отделения

#### Разборка выдвижной системы

Убедитесь, что выполнены следующие условия:

- Выдвижной ящик извлечен.
- Стеклопластина извлечена. (см. 8.10 Стеклопластины)

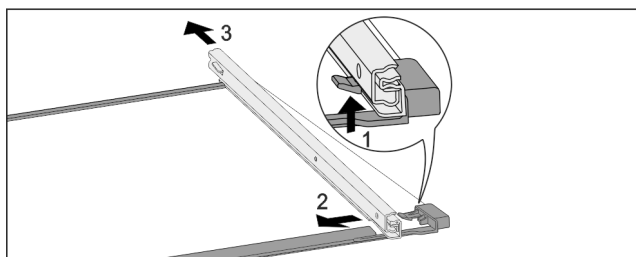


Fig. 143 Стеклопластина с направляющими

- ▶ Отожмите передний стопорный крючок вверх. Fig. 143 (1)
- ▶ Сдвиньте выдвижную направляющую в сторону Fig. 143 (2) и назад Fig. 143 (3).

#### Монтаж выдвижной системы

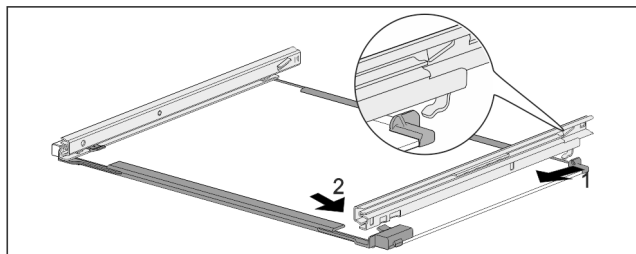


Fig. 144 Стеклопластина с направляющими

- ▶ Зацепите направляющую сзади. Fig. 144 (1)
- ▶ Защелкните направляющую спереди. Fig. 144 (2)

## 9.3 Разморозивание устройства

### 9.3.1 Разморозивание холодильного отделения

Разморозивание происходит автоматически. Талая вода стекает через отверстие для стока и испаряется.

- ▶ Регулярно очищайте отверстие для стока талой воды (см. 9.4 Чистка устройства).

### 9.3.2 Разморозивание морозильного отделения с помощью NoFrost

Разморозивание происходит автоматически посредством системы NoFrost. Влага конденсируется на испарителе, периодически размораживается и испаряется.

Разморозивать устройство не требуется.

## 9.4 Чистка устройства

### 9.4.1 Подготовка



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность электрического удара!

- ▶ Вытащите штекер холодильника из розетки или иным способом прервите подачу электропитания.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность пожара

- ▶ Не допускайте повреждения контура хладагента.

- ▶ Опорожнить устройство.
- ▶ Извлечь сетевую вилку.

-или-

- ▶ Активируйте CleaningMode. (см. CleaningMode)

### 9.4.2 Очистка внутреннего пространства

#### ВНИМАНИЕ

Не надлежащая очистка!

Повреждения на устройстве.

- ▶ Использовать исключительно мягкие салфетки и рН-нейтральные универсальные чистящие средства.
- ▶ Запрещается использовать губки с трещинами или царапающим покрытием, а также стальную вату.
- ▶ Не используйте едкие, порошковые чистящие средства, а также чистящие средства, содержащие песок, хлористые соединения или кислоту.

- ▶ Пластмассовые поверхности: ручная очистка мягкой чистой тканью с чуть теплой водой и небольшим количеством моющего средства.
- ▶ Металлические поверхности: ручная очистка мягкой чистой тканью с чуть теплой водой и небольшим количеством моющего средства.
- ▶ Отверстие для слива: удалите отложения, используя тонкое вспомогательное средство, например, ватную палочку.

### 9.4.3 Очистка оснащения

#### ВНИМАНИЕ

Не надлежащая очистка!

Повреждения на устройстве.

- ▶ Использовать исключительно мягкие салфетки и рН-нейтральные универсальные чистящие средства.
- ▶ Запрещается использовать губки с трещинами или царапающим покрытием, а также стальную вату.
- ▶ Не используйте едкие, порошковые чистящие средства, а также чистящие средства, содержащие песок, хлористые соединения или кислоту.

#### Очистка мягкой чистой тканью с чуть теплой водой и небольшим количеством средства для мытья посуды:

- Крышка Fruit & Vegetable-Safe
- Выдвижная секция складирования  
Учитывайте: Не допускайте удаления магнита на выдвижном ящике! Магнит обеспечивает работу IceMaker.
- Разделитель в выдвижном ящике IceMaker
- Сменная полка для хранения бутылок
- FlexSystem
- Поднос для замораживания

#### Очистка влажной салфеткой:

- Телескопические направляющие

## Поддержка клиентов

Учтите: Запрещено удалять смазку с направляющих, которая служит для смазывания!

### Очистка в мойке при 60 °C:

- Полки в дверях
- VarioBox
- Держатель для бутылок
- Съёмная полка
- Разделяемая съёмная полка
- Поддерживающая деталь разделяемая съёмная полка
- HydroBreeze бак для воды и крышка бака для воды
- Контейнер для яиц
- Отделение для масла
- Лопатка для кубиков льда
- ▶ Разобрать оснащение, см. соответствующую главу.
- ▶ Очистка оснащения.

### 9.4.4 Почистить HydroBreeze

Очистку следует осуществлять при:

- Первый ввод в эксплуатацию
- HydroBreeze деактивирован более 48 часов.
- Новое заполнение бака для воды.

Убедиться, что выполнены следующие условия:

- HydroBreeze деактивировано (см. HydroBreeze) .
- Бак для воды извлечен и почищен в посудомоечной машине.
- ▶ Протереть выемку влажной салфеткой.
- ▶ Вставить бак для воды.
- ▶ Активировать HydroBreeze.

### 9.4.5 Очистка IceMaker

IceMaker можно очистить различными способами.

Очистку следует осуществлять при:

- Первом вводе в эксплуатацию
- С подключением воды:  
При неиспользовании более 5 дней.

Убедитесь, что выполнены следующие условия:

- Выдвижной ящик IceMaker опорожнен.
- Выдвижной ящик IceMaker выдвинут.
- IceMaker активирован.

#### При первом вводе в эксплуатацию или длительного неиспользования

Очистите IceMaker при помощи функции TubeClean.

- ▶ Поставьте пустую емкость объемом 1,5 л (макс. высота 10 см) в выдвижной ящик под IceMaker.
- ▶ Активируйте функцию TubeClean.
- ▷ Будет выполнена подготовка к процессу промывки (макс. 60 мин): Символ мигает.
- ▷ Водопроводы промываются: Символ мигает.
- ▷ Процесс промывки завершен: Функция автоматически деактивирована.
- ▶ Извлеките выдвижной ящик IceMaker и извлеките емкость.
- ▶ Выдвижной ящик IceMaker промойте теплой водой с небольшим количеством моющего средства.
- ▶ Вдвиньте выдвижной ящик IceMaker.
- ▷ Изготовление кубиков льда запускается автоматически.
- ▶ Утилизируйте кубики льда, которые производились в течение 24 часов после первого производства кубиков льда.

#### При необходимости очистки

Очистите IceMaker вручную.

- ▶ Извлеките выдвижной ящик IceMaker и очистите теплой водой с небольшим количеством моющего средства.

- ▶ Вдвиньте выдвижной ящик IceMaker.
- ▷ Изготовление кубиков льда запускается автоматически.

### 9.4.6 После очистки

- ▶ Протрите насухо устройство и детали оборудования.
- ▶ Подсоедините устройство и включите.
- ▶ SuperFrost активировать (см. 7.2 Функции устройства) .  
Если температура достаточно низкая:
- ▶ Вложить продукт питания.
- ▶ Чистку повторять регулярно.

## 10 Поддержка клиентов

### 10.1 Технические данные

Температурные зоны	
Охлаждение	от 3 °C до 9 °C
BioFresh	от 0 °C до 3 °C
BioFresh Professional (Fish & SeaFood)	от -2 °C до 0 °C Возможные настройки : 0 °C   0 °C -2 °C   0 °C -2 °C   -2 °C
Замораживание	от -26 °C до -15 °C

Максимальный замораживаемый объем/24 ч	
Морозильное отделение	см. заводскую табличку в п. «Производительность по замораживанию .../24 ч»

Максимальный вес загрузки оснащения			
Оснащение	Ширина устройства 550 мм (см. инструкцию по монтажу, габаритные размеры)	Ширина устройства 600 мм (см. инструкцию по монтажу, габаритные размеры)	Ширина устройства 700 мм (см. инструкцию по монтажу, габаритные размеры)
Выдвижной ящик на стеклянной пластине (см. 8.6.1 Выдвижной ящик на дне устройства или стеклянной пластине)	12 кг	15 кг	--
Частичное выдвижение морозильного отделения (см. 8.6.2 Выдвижной ящик на телескопических направляющих)	12 кг	15 кг	--

Максимальный размер противня	
Ширина	466 мм
Глубина	386 мм

Максимальный размер противня	
Высота	50 мм

Изготовление кубиков льда при помощи IceMaker	
Изготовление кубиков льда/24 ч	При температуре -18 °С: 1,2 кг кубиков льда
Максимальное изготовление кубиков льда/24 ч	При активной функции MaxIce: 1,5 кг кубиков льда

Продолжительность для достижения различной температуры в VarioTemp		
Начальная температура	Заданная температура	Время для достижения заданной температуры
-18 °С	0 °С	>8 ч
-18 °С	8 °С	>12 ч
8 °С	14 °С	>6 ч
14 °С	-18 °С	>4 ч

## 10.2 Рабочие шумы

Устройство стает причиной разных шумов во время работы.

- При **незначительной производительности охлаждения** устройство работает экономно, но дольше. Громкость **меньше**.
- При **сильной производительности охлаждения** пищевые продукты охлаждаются быстрее. Громкость **выше**.

Примеры:

- функции активированы (см. 7.2 Функции устройства)
- работающий вентилятор
- вложенные свежие пищевые продукты
- высокая температура окружающей среды
- долгое время открытая дверь

Шум	Возможная причина	Тип шума
Бульканье плеск	и Хладагент течет в контуре охлаждения.	нормальный шум при работе
Фыркание шипение	и Хладагент входит в контур охлаждения.	нормальный шум при работе

Шум	Возможная причина	Тип шума
Жужжание	Устройство охлаждает. Громкость зависит от производительности охлаждения.	нормальный шум при работе
Втягивание шумом	с Дверь открывается и закрывается с дверным амортизатором.	нормальный шум при работе
Гудение и рокот	Работает вентилятор.	нормальный рабочий шум
Щелчок	Осуществляется включение и выключение компонентов.	нормальный шум переключения
Треск жужжание	или Клапаны или заслонки активны.	нормальный шум переключения

Шум	Возможная причина	Тип шума	Устранение
Вибрация	Неправильное встраивание	Ошибка-шум	Проверить монтаж. Выровнять устройство.
Стук	Оснащение, Предметы внутри устройства	Ошибка-шум	Фиксирование частей оснащения. Оставить расстояние между предметами.

## 10.3 Техническая неисправность

Данное устройство сконструировано и изготовлено так, чтобы обеспечить безопасность функционирования и длительный срок службы. Тем не менее, если при эксплуатации возникла неисправность, проверьте, не вызвана ли она ошибкой в управлении. В этом случае возникшие расходы должны лечь на пользователя даже в период гарантийного обслуживания.

Следующие неисправности можно устранить самостоятельно.

### 10.3.1 Функционирование устройства

Неисправность	Причина	Устранение
<b>Устройство не работает.</b>	→ Устройство не включено.	▶ Включите устройство.
	→ Сетевая вилка неправильно вставлена в розетку.	▶ Проверьте сетевую вилку.
	→ Предохранитель розетки не в порядке.	▶ Проверьте предохранитель.
	→ Нарушение электроснабжения	▶ Устройство держите закрытым. ▶ Защита продуктов: положите сверху на продукты аккумуляторы холода или используйте децентрализованный морозильный шкаф, если отключение электропитания оказывается продолжительным.

## Поддержка клиентов

Неисправность	Причина	Устранение
		▶ Размороженные продукты не замораживайте повторно.
	→ Штекер устройства вставлен неправильно.	▶ Проверьте штекер устройства.
<b>Температура недостаточно низкая.</b>	→ Дверь устройства неплотно закрыта.	▶ Закройте дверцу устройства.
	→ Недостаточный приток и отток воздуха.	▶ Высвободите вентиляционную решетку и очистите ее.
	→ Окружающая температура слишком высокая.	▶ Решение проблемы: (см. 1.4 Область применения устройства)
	→ Устройство открывали слишком часто или надолго.	▶ Подождите – возможно, необходимая температура восстановится сама собой. Если это не происходит, обратитесь в сервисную службу. (см. 10.4 Сервисная служба)
	→ Было положено слишком большое количество свежих продуктов без включения SuperFrost.	▶ Решение проблемы: (см. SuperFrost)
	→ Температура установлена неправильно.	▶ Установите более низкую температуру и проверьте через 24 часа.
	→ Устройство установлено вблизи источника тепла (плита, система отопления и т. д.).	▶ Измените место установки устройства или источника тепла.
	→ Устройство неверно установлено в нише.	▶ Убедитесь, что устройство установлено правильно, а дверь плотно закрывается.
<b>Уплотнение двери необходимо заменить из-за повреждения или по другой причине.</b>	→ Уплотнение двери является сменным. Его можно заменить без какого-либо вспомогательного инструмента.	▶ Обратитесь в сервисную службу. (см. 10.4 Сервисная служба)
<b>На устройстве образовался лед или конденсат.</b>	→ Дверное уплотнение может выйти из паза.	▶ Проконтролируйте дверное уплотнение на правильность посадки в пазу.

### 10.3.2 Оснащение

Неисправность	Причина	Устранение
<b>IceMaker не включается.</b>	→ Устройство и тем самым IceMaker не подключены.	▶ Подключите устройство (см. инструкцию по монтажу).
<b>IceMaker не производит кубики льда</b>	→ IceMaker не включен.	▶ Активируйте IceMaker.
	→ Выдвижной ящик IceMaker закрыт неплотно.	▶ Правильно вдвиньте выдвижной ящик.
	→ Вентиль для подачи воды не открыт.	▶ Откройте вентиль для подачи воды.
<b>HydroBreeze не увлажняет охлаждаемые продукты.</b>	→ HydroBreeze не активирован.	▶ Активируйте HydroBreeze.
	→ В баке недостаточно воды.	▶ Наполните бак водой.
	→ Перед концентратором находится грязь.	▶ Очистите HydroBreeze.
	→ Бак для воды неправильно зафиксирован в предусмотренном углублении.	▶ Правильно зафиксируйте бак для воды.

Неисправность	Причина	Устранение
	→ Крышка Fruit & Vegetable-Safe настроена на «низкую влажность воздуха».	▶ Настройте крышку Fruit & Vegetable-Safe на «высокую влажность воздуха».
Внутреннее освещение не работает.	→ Устройство не включено.	▶ Включите устройство.
	→ Дверца была открыта дольше 15 минут.	▶ При открытой двери внутреннее освещение автоматически выключается приблизительно через 15 минут.
	→ Неисправен светодиод освещения, или повреждена крышка.	▶ Обратитесь в сервисную службу. (см. 10.4 Сервисная служба)

## 10.4 Сервисная служба

Сначала проверьте, можно ли устранить дефект самостоятельно (см. 10 Поддержка клиентов). Если нет, то следует обратиться в сервисную службу.

Адрес можно найти по ссылке [home.liebherr.com/service](http://home.liebherr.com/service).



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Неквалифицированно выполненный ремонт!  
Травмы.

- ▶ Ремонт и вмешательство в устройство и работы на сетевом кабеле, не указанные однозначно (см. 9 Уход), разрешается выполнять только специалисту сервисной службы.
- ▶ Замена поврежденных сетевых кабелей осуществляется только производителем, его сервисной службой или лицом с аналогичной квалификацией.
- ▶ В устройствах со штекером для слаботочных устройств замена может производиться заказчиком.

### 10.4.1 Обращение в сервисную службу

Убедитесь в том, что подготовлена следующая информация об устройстве:

- Обозначение устройства (модель и индекс)
- Сервисный номер (сервис)
- Серийный номер (S-Nr.)

▶ Вызовите информацию об устройстве через дисплей. (см. Сведения об устройстве)

-или-

- ▶ Возьмите информацию об устройстве с заводской таблички. (см. 10.5 Заводская табличка)
- ▶ Записать информацию о приборе.
- ▶ Обратитесь в сервисную службу: Сообщите о неисправности и информацию об устройстве.
- ▷ Это позволит выполнить быстрое и целенаправленное обслуживание.
- ▶ Следуйте последующим инструкциям сервисной службы.

## 10.5 Заводская табличка

Заводская табличка находится за выдвигаемыми ящиками на внутренней стенке устройства.

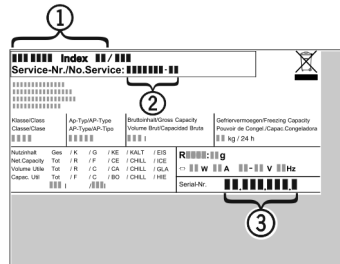


Fig. 145

- (1) Название устройства
  - (2) Сервисный номер
  - (3) Серийный номер
- ▶ Считать информацию с заводской таблички.

## 11 Отключение

- ▶ Опорожнить устройство.
- ▶ Деактивируйте IceMaker. (см. Деактивация IceMaker / MaxIce)
- ▶ Выключите устройство. (см. Выключение устройства)
- ▶ Извлеките сетевую вилку.
- ▶ При необходимости извлеките штекер прибора: извлеките и одновременно переместите слева направо.
- ▶ Очистите устройство. (см. 9.4 Чистка устройства)
- ▶ Оставьте дверь устройства открытой, чтобы не возникли неприятные запахи.

## 12 Утилизация

### 12.1 Подготовка устройства к утилизации



В некоторых изделиях Liebherr используются элементы питания (батарейки). В целях защиты окружающей среды в соответствии с законодательством ЕС конечный пользователь должен извлекать эти батарейки перед утилизацией старых устройств. Если в вашем устройстве имеются батарейки, то на устройстве будет располагаться соответствующее указание.

**Лампочки** Если вы можете извлечь лампочки самостоятельно, не разбив их, также извлеките их перед утилизацией.

- ▶ Выведите устройство из эксплуатации.
- ▶ Устройство с батарейками: извлеките батарейки. См. описание в главе **Техническое обслуживание**.
- ▶ Если это возможно: осторожно извлеките лампочки.

## 12.2 Экологичная утилизация устройства



Устройство содержит материалы, представляющие ценность, и поэтому должно быть доставлено на пункт сбора, отличный от пункта сбора обычного бытового мусора.



Утилизируйте батарейки отдельно от бытовых отходов. Для этого можно бесплатно сдать батарейки в магазинах или в пунктах вторичной переработки / приема вторсырья.

Лампочки

Утилизируйте снятые лампочки через соответствующие системы раздельного сбора отходов.



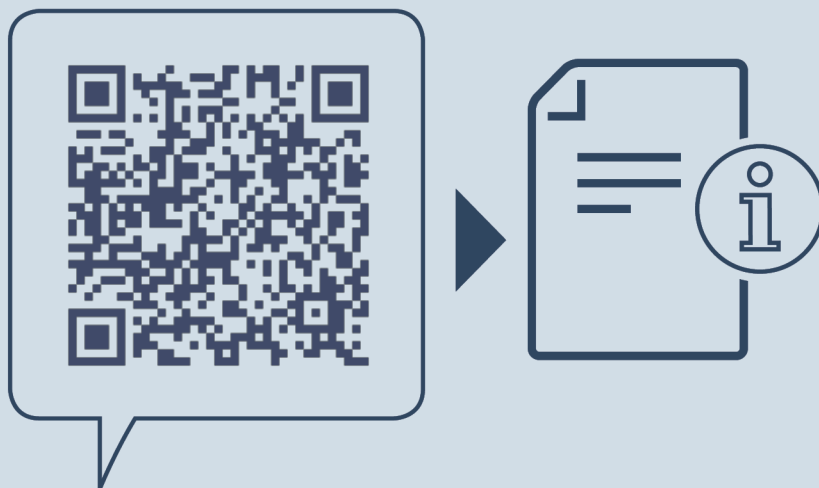
### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Выделение хладагента и масла!

Пожар. Содержащийся в устройстве хладагент не опасен для окружающей среды, но является горючим материалом. Содержащееся в устройстве масло также является горючим материалом. Вытекающий хладагент или масло при соответствующей высокой концентрации и при контакте с внешним источником тепла могут воспламениться.

- ▶ Не повредите трубопроводы контура хладагента и компрессор.
- ▶ Не допускайте повреждения устройства в процессе возврата.
- ▶ Утилизируйте батарейки, лампочки и устройство в соответствии с указанными выше требованиями.





[home.liebherr.com/fridge-manuals](https://home.liebherr.com/fridge-manuals)

**RU** Встраиваемая холодильно-морозильная комбинация с отделением BioFresh

Дата выдачи: 20240204

**Индекс артикульных  
номеров: 7088450-00**

Liebherr-Hausgeräte GmbH  
Memminger Straße 77-79  
88416 Ochsenhausen  
Deutschland